

DZIŚ W NUMERZE:

Łakomy kąsek **str. 3**

W upał z »Królową śniegu« **str. 4**

Saksofonistą u Woodmana **str. 5**

Dziś startują piłkarskie ME **str. 8**

SOBOTA
12 CZERWCA 2004
NR 68
ROCZNIK LIX
CENA 6 KČ

tel.: 558 731 766
faks: 558 740 044
info@glosludu.cz

ZOBRAZ SAMORZĄDU WOJEWÓDZTWA

Szpitala po staremu

OSTRAWA (mro) - Żaden z dziewięciu szpitali, których organem założycielskim jest województwo morawsko-śląskie, na razie nie zmienił formy własności i nie przekształcił się w spółkę akcyjną.

Wzrostu, po stwierdzeniu kolosalnych strat w gospodarowaniu tych jednostek i wymianie ich dyrektorów, taki zamiar zaakceptowała rada województwa i przedstawiła go do uchwalenia na posiedzeniu samorządu w ub. czwartek. Wobec burzliwej dyskusji i braku

zgody co do możliwości powołania pierwszej z listy - spółki akcyjnej Szpitala Trzyniec - wicehetman odpowiedzialny za sprawy służby zdrowia w regionie Jiří Carbol wycofał projekt z obrad gremium. O projektach powstania pozostałych 8 spółek szpitalnych już nie głosowano.

Szanowni Rodacy!

Wczoraj rozpoczęły się pierwsze w historii Republiki Czeskiej wybory do Parlamentu Europejskiego. Wielu z Was z pewnością już skorzystało ze swego prawa wyborczego. Kto jeszcze tego nie uczynił, ma okazję w dniu dzisiejszym od 8.00 do 14.00. Rada Kongresu Polaków apeluje: nie rezygnujmy z głosowania! Nasze głosy mają swoją wagę i znaczenie, a rezygnacja może prowadzić do tego, że wyniki będą kwestią przypadku, a nie rzeczywistej woli zdecydowanej większości społeczeństwa.

Zyczymy szczęśliwego wyboru!

JÓZEF SZYMECZEK, Prezes Kongresu Polaków w RC



DO WSZYSTKICH ABSOLWENTÓW GIMNAZJUM!

Z okazji obchodów
55-lecia powstania
Gimnazjum w Czeskim Cieszynie
ZAPRASZAMY
na spotkanie towarzyskie,
które odbędzie się dnia
6 listopada 2004 r.
w budynku szkoły.
Dyrekcja i grono pedagogiczne
www.gympol.cz

11 czerwca 2004, godz. 14 - początek
wyborów do Parlamentu Europejskiego w lo-
kalu wyborczym w szkole przy ul. Komenského
w Cz. Cieszynie. Fot. MAREK SANTARIUS

IMPREZY POD GOŁYM NIEBEM NADAL POPULARNE

Festynów nadszedł czas

Tradycyjnie, pod znakiem festynów szkolnych i pezetkaowskich, przebiega czerwiec na Zaolziu. Nie inaczej jest w tym roku. Nie znajdziesz w czerwcu weekendu bez co najmniej jednej takiej imprezy. Na dzisiaj swoje festyny zapowiadają m.in. PSP w Wędrzyni, Błędowicach i Suchej Górze. Na festyn z okazji 30-lecia Dnia PZKO zapraszają też pezetka-owcy z Bogumina. Jutro natomiast

odbędzie się wspólny festyn polskiej szkoły i PZKO w Stonawie. Również w kolejne weekendy należy spodziewać się równie rozbudowanej oferty imprez festynowych. Festyn to czasem jedyna dochodowa impreza, jaką organizują mniejsze Koła pezetkaowskie lub małoklasówki. Festyn - w odróżnieniu od drugiej tradycyjnej imprezy dochodowej Kół PZKO i Macierzy Szkolnej.

ciąg dalszy na str. 2

GOROLSKI ŚWIĘTO ODBĘDZIE SIĘ 7 I 8 SIERPNIA

W Lasku Miejskim po chińsku?

JABŁONKÓW (kor) - Miłośnicy folkloru powinni sobie zarezerwować czas na 7 i 8 sierpnia. W ten weekend w Lasku Miejskim odbędzie się 57. Gorolski Święto.

O tym, kogo z gości zagranicznych zobaczymy w tym roku na scenie, bliżej będzie wiadomo w przyszłym tygodniu - po zebraniu Komitetu Organizacyjnego Tygodnia Kultury Beskidzkiej („Gorol” tradycyjnie zakończy TKB). Odbędzie się ono we wtorek w Żywcu.

- Już teraz jednak wiadomo, że przyjadą do Jabłonkowa słowacki zespół „Máj” z Pieszczan, „Solczanie” z Litwy oraz żydowski zespół z Izraela - zdradził „GL” szef Komitetu Organizacyjnego Gorolskiego Święta, Bogusław Słowiozek. - Czynimy też starania, żeby wizy wjazdowe do RC otrzymały zespoły z Chin i Kongo. Poza tym zapraszamy na „Gorola” wszystkie zaolziańskie polskie zespoły.

Bogaty w imprezy towarzyszące będzie pierwszy dzień święta góral-szczyzny. Oprócz spotkania w „świętógóralskiej” Kawiarence „Pod Pegazem”, Biegu o Dżbanek Mleka i Rajdu o Kyrpce Macieja (rajd orga-

nizuje PTTS „Beskid Śląski”) odbędzie się też wystawa, na którą zaprosi do budynku PSP przy ul. Leśnej Izba Regionalna im. Adama Sikory. Będzie ona poświęcona „Życiu na Kisucach”.

Scena Polska zaprasza nas jutro na ostatnią w tym sezonie premierę - baśni muzycznej »Królowa śniegu«. Wywiad z reżyserem sztuki i dyrektorem Teatru Cieszyńskiego Karolem Suszką można przeczytać na str. 4.

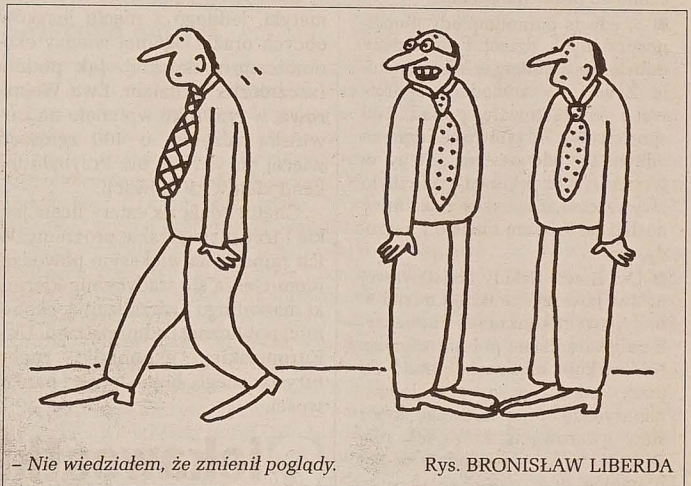
Fot. WIESŁAW PRZECZEK

Pogoda

SOBOTA - Zachmurzenie zmienne z przelotnymi opadami deszczu. Temperatura w dzień od 19 do 21 st., nocą ok. 8 st. C.

NIEDZIELA - Zachmurzenie umiarkowane. Temperatura w dzień od 16 do 20 st., nocą od 12 do 8 st. C.

PONIEDZIAŁEK - Nieco cieplej. Temperatura w dzień od 19 do 23 st., nocą od 13 do 9 st. C.



- Nie wiedziałem, że zmienił poglądy.

Rys. BRONISŁAW LIBERDA

MIGAWKI Z PODRÓŻY

Gdyby się na parkingu przed Trisią znalazł jakiś ciekawski, niczego więcej by się pewnie nie dowiedział. Pora była późna, a ciała mdłe. Granicą się z autokaru górną prowadziła już tylko jedna myśl: byle do łóżka. Jeśli się jeszcze komuś jakiś obrazek pod sufitem kołatał, to mógł to być najwyższy strzęp doznań. Na przykład coś w rodzaju zaśpiewu o stolicy, która, i owszem, da się bardzo lubić.

Polski Zespół Śpiewaczy „Hutnik” wyjechał do Warszawy w piątek 4.6. rano, powrócił w nocy z niedzieli na poniedziałek. Nic nie zapowiadało, że będzie to podróż pod tyłoma względami doniosła. Że wrażeń w takim tempie będą się piętrzyć i zmieniać. - Ot, zwyczajny, treningowy wypad - dawali do zrozumienia starzy wyjadacze, ładując

sprzęt w bagażniku. Tymczasem niespodzianka - pod postacią całkowitego braku kontroli, nawet paszportowej - czaiła się już na granicy. Potem mogło być tylko coraz ciekawiej.

Warszawa da się lubić

Płowięjące stereotypy

Polska oglądana zza szyby autokaru nie ma w sobie nic z folderowej łowickiej panny do obtańcowania. To już dziś tygryscia, która drapieżnie zawładnęła całym przyszosowym terytorium, znacząc je tysiącem reklam, zakładów, wytwórni,

punktów usługowych i handlowych. Po drogach dawno nie jeżdżą kopce ciężarówki z demobilu, lecz lśniące volva, MAN-y, citroeny. Z przydrożnych barów wyparował nieśmiertelny, zdawało się, kapuściany fetor, ustępując miejsca wysublimowanym zapachom europejskich salonów.

Wycieczka nie zdążyła się jeszcze otrząsnąć ze zdumienia, a już została zaatakowana zapierającym dech w piersiach widokiem. Panorama Warszawy! Budowle stolicy! Wizja Żeromskiego przestała być utopią, „szklane domy” naprawdę wyrosły i sięgnęły nieba nad Wisłą. W ciągu paru ostatnich lat centrum Warszawy zdążyło zrzuć przaśne azjatyckie lachy i wskoczyć z gracją w manhattańskie kreacje.

ciąg dalszy na str. 3

Zespół Małe Ich Troje zaprasza na koncert **Czas odlotu**
Krzysztof Zalewski - Idol 2002 z grupą Loch Ness
Dom Kultury TRISIA Trzyniec
czwartek 17. 6. 2004 o godz. 17.00

Ekspertki szacują, że z powodu
w Wielkiej Brytanii 120 tysięcy

DIENNIKARSKI REKONESANS W JASTRZĘBIU ZDROJU

Łakomy kąsek

Przedstawiciel naszej gazety wyjechał z Jastrzębia Zdroju na rekonesans, którego celem było poznać sąsiada, a także przyrzec się ewentualnym oskarżeniom spółki węglowej KARBON WYST w prywatyzacji jastrzębskich kopalni węgla kamiennego.

Marian Janecki - pierwszy po Bogu w Jastrzębiu, czyli prezydent tego miasta, przeszedł statystycznego miasta, które podobnie, jak jego sąsiad, miało partnerską rolę sypialni dla Karwinia, spełnia rolę sypialni dla pracowników miejscowych kopalni - okazał się gościnnym gospodarzem. Nie miał nic do ukrycia przed ogólnymi mediami. Jak na historycznym z wykształcenia przystało,

Pierwotna nazwa miejscowości Jastrzęb (Jastrzemb) związana jest z legendą o „czarnym rycerzu” - właścicielu tych ziem. Niczym jastrzęb napadał na kupieckie karawany, które podążały szlakiem prowadzącym przez Bramę Morawską.

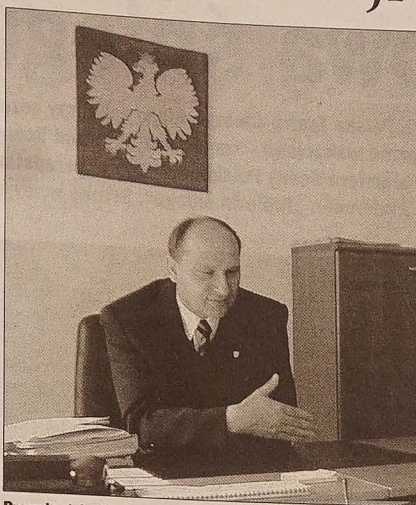
Podczas prezentacji swego grodu Jastrzębie pominąć co ciekawszych rozdziałów z jego przeszłości, po czym tak samą wnikliwością przedstawił czasy współczesne, zatrzymując się na kondycji lokalnej gospodarki, której podstawę stanowi przemysł węglowy. Prezydent dowiódł też, że jest doskonale zorientowany w problematyce Zaolzia i że świetnie sobie radzi z językiem czeskim. Ma to rzekomo do zawdzięczenia Jastrzębiu z Trzyńca, z którym na studiach na Uniwersytecie Jagielloń-

skim dzielił pokój w domu akademickim.

O Jastrzębiu Zdroju kronikarze pisali już w roku 1305. Ale prawa miejskie miejscowość ta otrzymała dopiero 41 lat temu - 30 czerwca 1963 roku, kiedy do historycznej części uzdrowiskowej dobudowano pierwsze - na owe czasy nowoczesne - bloki z wielkiej płyty, rozpoczynając tym samym proces przepracowania się kurortu na ośrodek przemysłowy, tudzież jego zanik.

Mieszkania w tym regionie były pilnie potrzebne. Górnictwo, które przeżywało wówczas niebywały boom, na gwałt domagało się coraz to nowych pracowników, a tymczasem miejscowy rezerwuariat siły roboczej nie był tak pojemny. Aby więc móc skompletować załogi aż pięciu kopalni, należało ściągnąć niemało elementu napływowego. Same tylko kopalnie - „Jastrzębie”, „Moszczenica”, „Zofiówka”, „Borynia” i „Pniówek” - dały pracę blisko 30-tysięcznej rzeszy ludzi. Kolejne tysiące żyły z węgla, zatrudniając się w przedsiębiorstwach działających na potrzeby zakładów wydobywczych. Słowem przysłowiowe el Dorado.

Dziś już nie jest tak dobrze. Czasy, kiedy Polska potrzebowała 200-milionowego wydobycia, minęły bezpowrotnie, górnictwo zaś przestało być uprzywilejowaną gałęzią gospodarki. Liczba kopalni na terenie Jastrzębia zmalała do czterech („Moszczenica” znikła z mapy przemysłowej regionu, natomiast jej podziemne złoża węgla przejęło „Jastrzębie”, zmieniając nazwę na „Jas-Mos”), a liczba ich pracowników do 20 tysięcy. Nieste-



Prezydent Jastrzębia Zdroju, Marian Janecki: poprawia się wskaźnik rentowności górnictwa w Jastrzębiu.

ty, równoległe z tym pojawiło się nowe, nieznane tu wcześniej negatywne zjawisko - bezrobocie. Dziś sięga ono 18 procent.

Za swój priorytet Jastrzębska Spółka Węglowa S.A. - spadkobierca tej całej postsocjalistycznej bazy wydobywczej w warunkach demokracji i gospodarki rynkowej - przyjęła doprowadzenie do opłacalności fedrunku.

Zmierzające do tego celu wysiłki górniczych bossów zaczynają przynosić owoce. Prezydent Janecki - nie bez dumy - mógł więc przed zagraniczną prasą oświadczyć, że poprawia się wskaźnik rentowności górnictwa w Jastrzębiu. Przy rocznym wydobyciu rzędu 11 mln ton, które jest natychmiast w całości zbywane. W tym kontekście „Głos Ludu” nie mógł sobie odmówić przyjemności zadania panu prezydentowi zasadniczego pytania: skoro rentowność górnictwa w Jastrzębiu ulega poprawie, to po co mu prywatyzacja, o której ciągle słyszy

się w polskich mediach?

Nie uzyskaliśmy jednoznacznej odpowiedzi. Podobno różne na ten temat opinie krążą wśród elit politycznych i w kręgach gospodarczych... Zresztą decyzja o prywatyzacji polskiego górnictwa jeszcze nie zapadła. I chyba szybko nie zapadnie. Wystarczy tylko przyrzeć się, co dzieje się w Warszawie. Czy ten rząd jest władny do podejmowania jakichkolwiek wiążących postanowień w tej sprawie? A poza tym nie od dziś wiadomo, że państwo nigdy nie zrzeknie się wpływu na tę gałąź gospodarki. Inaczej mówiąc - nie sprzeda większościowego

pakietu akcji. Pod młotek odda najwyżej 49 procent udziałów.

Zważywszy, że aż 40 proc. zasobów węgla koksującego na terenie Unii Europejskiej zalega właśnie pod terytorium gminy Jastrzębie, nawet te 49 proc. akcji Jastrzębskiej Spółki Węglowej musi być łakomym kąskiem dla kapitału zagra-

JSAG to powołana w roku 2000 Jastrzębska Strefa Aktywności Gospodarczej. Jej celem jest zagospodarowanie terenów po zlikwidowanej kopalni „Moszczenica”. Obecnie posiada 40 ha gruntów i kilkanaście tysięcy metrów kw. powierzchni obiektów przemysłowych. Na terenie Strefy prowadzona jest już działalność usługowa, produkcyjna, handlowa i rekreacyjna.

nicznego. Jest tajemnicą poliszynela, że do walki o ten mniejszościowy pakiet przystępuje się czeski „Karbon Invest”, a także nie pozostawia on obojętnym pewnego hinduskiego miliardera. Tego samego, który od jakiegoś czasu cieszy się już posiadaniem ostrawskiej Nowej Hut.

Pomimo że prezydent Janecki oświadczył, że nie posiada informacji w sprawie zainteresowania jastrzębskimi kopalniami ze strony kapitału zagranicznego, nie jesteśmy skłonni rewidować naszej wiedzy na ten temat.

Pożyjemy - zobaczymy...

KAZIMIERZ SANTARIUS

Warszawa da się lubić

Dokończenie ze str. 1

Jednej tylko rzeczy nijak nie umiemy przełknąć: spotykanych co chwila billboardów z napisami „Czechem gratulujemy Pragi, Niemcom gratulujemy okroberfestu, Norwegom gratulujemy fiordów”. Ułomna próba wychowania ku europejskości czy sprytny zabieg reklamowy anonimowego biura podróży?

Wspólnota na schwał

Prof. Andrzejowi Stelmachowskiemu, prezesowi Wspólnoty Polskiej, nie trzeba niczego tłumaczyć. Wie jak jest. Objazdy, objazdy, objazdy. Spóźnienie, rzecz przykra, jedzony na chybcika obiad może nie wyjść śpiewakom na zdrowie. Jadwiga Lenard dzwoni do Zamku, prosząc o cierpliwość. Bardzo dobrze, bo od kapitalnych dewolajów, sałatek, ciast, kompotów, kawy nikomu nieśpieszno odchodzić. - A te koreczki, kanapeczki prosimy zabrać na drogę!

Ach, ta polska gościnność. Jedyny tradycyjny stereotyp narodowy, z jakim przyszło się zespołowi zetknąć. Bo patriotyzm, którym bogato okraszano wszystkie późniejsze spotkania, wykłady, rauty, nawet koncerty, jest już wartością z innego wymiaru sprawiedliwości.

Na Zamku Królewskim „Hutnik” zostaje przejęty przez Dominika Brzozowskiego, śpiewaka „Surmy”, chóru mieszanego Warszawskich Zakładów Autobusowych. Zanim ułoży się zespół w hotelu „Bródno” na drugim brzegu rzeki, zanim wyjaśni, którądy dojdą na śniadanie i obiad do restauracji „Kacperek”, zaimprovizuje zwiedzanie stolicy.

Świątynie muzyki

W sobotę powtórka ze zwiedzania i wyjazd wczesnym popołudniem do kościoła p.w. Matki Bożej Ostrobramskiej. Wspólny występ z „Surmą” podczas mszy św. pozostawia niestety osad niedosytu. Fatalna akustyka i okrojenie danego wcześniej limitu czasu sprawiają, że zamiast pełnego koncertu „Hutnik” wykonuje tylko trzy utwory oratoryjno-operowe. - Tak nie może być! - dyrygent Aleksandra Zeman jest niepokieszona. Wierni czekają jednak na dziedzicu z gratulacjami. I ze słowami nadziei, że wkrótce będą mieli okazję wysłuchać „Hutnika” w całej koncertowej okazałości.

Jakoż nazajutrz, ale już w innej świątyni, w kościele p.w. św. Zygmunta na Żoliborzu, wszystko zagrało jak z przysłowiowych nut. Ławy wypełnione do ostatniego miejsca, mikrofony sprawne, akustyka jak w Metropolitan Operze, ksiądz proboszcz łaskawy. Wspaniały koncert! Bomba! Tylko na bisy nie starczy czasu, chociaż publiczność się domaga. Do wyobraźni trafiają jej zwłaszcza pieśni z udziałem solistów: Aleksandry Morcinek (alt) i Władysława Czepca (tenor), z akompaniamentem Danieli Worek.

Teraz zespół zaczyna gonić czas. Pomimo iż w suterenu kościoła - podobnie zresztą jak u Matki Bożej Ostrobramskiej - czynne jest ogromne zaplecze garderobiano-salowe, śpiewawcy wskazują w „turystyczne” ciuchy w autobusie. Na pytania rozentuzjasmowanych słuchaczy o repertuar, życie na Zaolziu, współzycie z Czechami nie ma już kto odpowiadać. - A przyjeździecie jeszcze państwo kiedy? - Przyjadą, przyjadą! - bierze na siebie odpowiedzialność nie zastąpiony pan Dominik. - Trzymam cię za słowo - basuje mu z autobusu prezes Jan Hławiczka.

KAZIMIERZ KASZPER



W roku 1861, przy okazji badania złóż węgla kamiennego, odkryto źródła leczniczych solanek, które już w tym samym roku wykorzystano do leczenia chorób reumatycznych. Uzdrowisko Bad Königsdorf-Jastrzemb od razu stało się jednym z najlepszych europejskich kurortów. Historia Jastrzębia jako uzdrowiska kończy się w latach 60. minionego wieku. Zachował się jednak uroczy park z typową muszlą koncertową oraz kilka domów letniskowych, które Uniwersytet Śląski dostosował do swoich potrzeb naukowo-dydaktycznych.



Fot. AUTOR

break how

No i masz, babo, placek. Przyszło nam wybrać posłów do europejskiego parlamentu. W związku z wykładowością całego wydarzenia poszczególne partie postarały się o dobór wyjątkowych kandydatów. Kto zostanie wybrany? Albo może lepiej - jest z czego wybierać?

W sumie - większości narodu każde nowe wybory zwiastają zwiędłym kalafiorom bez względu na to, czy chodzi o selekcję ludzi do parlamentu, senatu, czy Brukseli. Zmniejszając frekwencję wyborczej korzysci, kiedyś zwolennicy pana Ślądka, teraz od dłuższego czasu czyni ich partia Czerwonego Kapturka, która postarała się o nie lada gratulacje dla szarego obywatela. Wykopano z archiwum pierwszego czeskiego kosmonautę, Vladimira Remka. Pytanie, czy jego lot w niezbadaną przestrzeń Unii nie skończy się jak ostatnia wycieczka Bogu ducha winnej Łajki. Tak jak ów piesek, Remek mógłby w końcu splonąć w

demokratycznej atmosferze. A szczerzenie nie pomoże.

W końcu jednak kosmonauta nie musi być tym najgorszym, co może nas spotkać. Na listach kandydatów natknąć się można na inne dwa kontrowersyjne nazwiska. Jedno żelazne a drugie skórzane (jak rękawica rzucona w twarz).

AGITKA

Każde z nich należy do pana, który ma niejedno przeszkrobane. Pan skórzany uciekł ongiś na Bahamy a pan żelazny z kolei czmychnął na hotel tenorski - teraz obaj odnaleźli nowy tunel, którego ujście może ich wyprowadzić na szerokie tany immunitetu euro-posła.

Na szczęście środowiska artystyczne także postarały się o wystawienie swoich kandydatów i tak stara się o nasze głosy artystka, która odniosła już niebywały sukces zagraniczny na polu kinemato-

FELIETON DARKA JEDZOKA

grafii. Na razie Dolly Buster - bo o niej mowa - szerzy chrystianizację, ponieważ ostatnio podczas odwiedzin pewnego domu spokojnej starości (w ramach kampanii przedwyborczej) biedne staruszki przeżegnały się na jej widok, wzywając przy tym imię Pana, kiedy widziały ją, ubraną w lateksowe wdzianko uwypuklające jej walory artystyczne.

A co mamy my? Co my mamy? Otóż, drodzy państwo, paradoksalnie - chociaż od wieków Polakom patronuje typowo polski ptak, nadeszły czasy, kiedy możemy wyjść w świat niesieni w dziobie ptaka całkowicie egzotycznego.

Będzie ciekawie. Pod koniec tych dwóch dni Kondora¹⁾ zobaczymy, czy jest nas jeszcze na coś stać, czy pozostanie nam już tylko smętnie zanucić „widziałem orla cień...”

¹⁾ Dla niewtajemniczonych - pod tą harscerską ksywką kryje się już od dawien dawna Józef Szymczek.



Zespół HUTNIKA podczas zwiedzania parku łażenkowskiego.

Fot. archiwum zespołu

„PRÓBY BYŁY DLA MŁODYCH AKTOREK DUŻYM SZOKIEM” – MÓWI DYREKTOR TC, KAROL SUSZKA

W upał z »Królową śniegu«

Chociaż do wakacji teatralnych pozostały jeszcze dwa tygodnie, Scena Polska Teatru Cieszyńskiego zakończy sezon praktycznie już jutro. Jego członkowie zagrają wprawdzie jeszcze raz przed wakacjami – wspólnie z aktorami Sceny Polskiej. Będzie to przedstawienie – „Cieszyńskie niebo”, ale jutro odbędzie się ostatnia w tym sezonie premiera Sceny Polskiej. Będzie to przedstawienie muzyczne zrealizowane na podstawie słynnej baśni Hansa Christiana Andersena „Królowa śniegu”. Sztukę wyreżyserował dyrektor TC, KAROL SUSZKA.

Za oknami upał, a wy straszycie dzieci śniegiem?

Rzeczywiście, ktoś to tak może potraktować. Ale trzeba tu od razu powiedzieć, że jest to w tej chwili tylko premiera, w dodatku właściwie prezentowana poza abonamentem. Dla grup abonamentowych i szkół będziemy tę sztukę grali jesienią – od września do grudnia. Może zatem doczekamy się i śniegu? W każdym razie jest to takie nasze długofalowe przedsięwzięcie.

Przed wakacjami zagramy „Królową śniegu” jeszcze w ostatnim dniu sezonu – 25 czerwca. Jak stało się już tradycją, będzie to przedstawienie dla dzieci z ośrodków dla niepełnosprawnych.

Chodzi o baśń muzyczną, do której muzykę napisał Leszek Wronka. Autorką tekstów piosenek jest natomiast młoda poetka Hanna Rybicka, która debiutuje w tej roli...

I od razu się sprawdziła, bo napisała teksty bardzo piękne. Dla mnie w dodatku jest to o tyle większa przyjemność, że Hanka jest wnuczką aktorów Sceny Polskiej – Wandy Spinki i Witolda Rybickiego. Zresztą i jej ojciec zagrał jako mały chłopak rolę w „Niemcach” Kruczkowskiego. Cieszy mnie więc, że w naszym teatrze istnieje pewne tradycje.

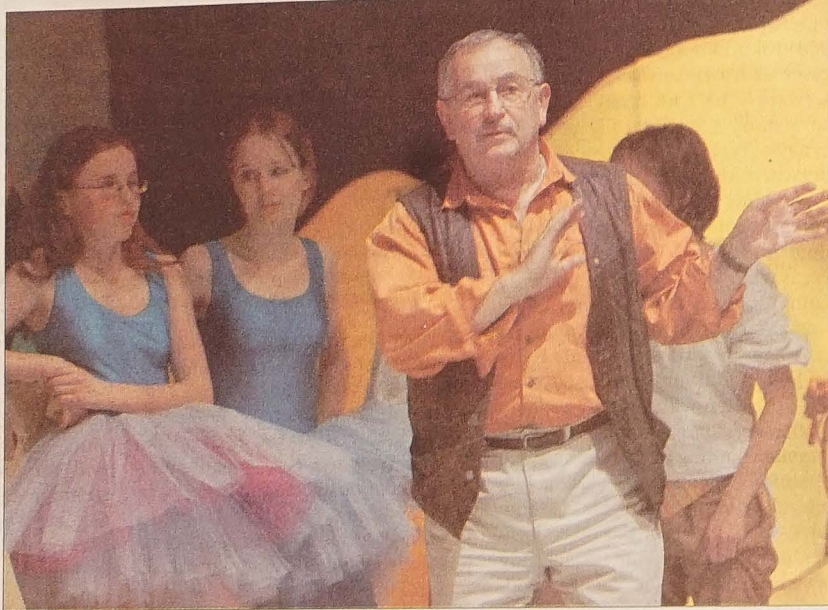
Nowością jest także to, że na scenie pojawi się aż osiem młodziutkich adeptów, uczennic szkół podstawowych i średnich, wybranych podczas castingu.

Doszlismy do wniosku, że dziecięce role powinny grać bardzo młode osoby. Dziewczyny radzą sobie nieźle, ale trzeba przyznać, że próby były dla nich dużym szokiem. Bo wiadomo, aktorstwo od strony widowni wygląda bardzo pięknie. A tu okazuje się na próbie, że to bardzo trudna praca. W dodatku mieliśmy mało czasu, bo część aktorów była zaangażowana w „Cieszyńskim niebie”. Przed premierą zaczęliśmy pracować tak intensywnie, że dziewczyny były po prostu wykończone. Nic więc dziwnego, że na jednej z prób chórem odpowiedziały – nie chcemy za żadne skarby mieć nic wspólnego z aktorstwem.

Tak samo mówili w swoim czasie inni przedstawiciele dziecięcych ról, chociażby Przemek Branny czy Lenka Peśak, którzy jednak podjęli studia aktorskie...

Tak, bo takie słowa padają zazwyczaj podczas prób. Uważam, że kiedy w niedzielę otworzy się kurtyna, kiedy zabrzmią oklaski, dziewczyny też zmienią zdanie... Oby tak było. Bo muszę zdradzić, że dwie z naszych młodych koleżanek bardzo mnie zaciękały i – moim zdaniem – można by już z nimi w tej chwili podjąć poważne rozmowy o studiach aktorskich. Nazwisk nie zdradzę, żeby nie zapeszyć.

Już tylko dwa tygodnie dzieli was od wakacji. Jak ocenia kończący się sezon dyrektor Teatru Cieszyńskiego?



Karol Suszka na jednej z ostatnich przedpremierowych prób.

Cieszy mnie przede wszystkim to, że udało nam się zrealizować „Cieszyńskie niebo”. Wprawdzie nie wszystkim się to przedstawienie podobało, ale sądzę, że chodziło o projekt, który nasz teatr musiał zrealizować. Działamy przecież w pewnym regionie, poruszamy się w określonej kulturze, gramy dla określonej publiczności. I to było przedstawienie właśnie o nas i naszej ziemi.

Ja zresztą od lat szukałem sztuki o naszym regionie. Zwracałem się w tej sprawie do Wiesława Adama Bergera, Władysława Młynka, Daniela Kadłubca, Kazimierza Kaszpera, niestety – bez efektu. Kiedy Renata Putzlacher wspólnie z Jaromírem Nohavią stworzyli „Avion”, kiedy zaczęła dojrzewać idea wspólnego projektu obu scen naszego teatru, ten temat powrócił. I uważam, że „Cieszyńskie niebo” było bardzo udane. Mam wielką satysfakcję, że podobnie myśli publiczność, o czym świadczą zapelnione do ostatniego miejsca sale na każdym przedstawieniu.

Były też inne ciekawe przedstawienia. W Scenie Czeskiej na przykład „Skapieć” Moliere, „Jenůfa”, którą wyreżyserował szef Sceny Polskiej Bogdan Kokotek, czy „Myszy i ludzie” Steinbecka.

Z kolei polski zespół zrealizował bardzo ciekawie „Kariękara Ui” Brechta, szkoda tylko, że koncepcja tej sztuki nie do końca została przyjęta przez publiczność. Był też fajny „Mał i zły” Fredry. W dodatku Scena Polska zaprosiła nas też na dwa interesujące przedstawienia pozaabonamentowe – „Polaroidy” i „Pełnym morzu” Mrożka. To są inicjatywy, które – mam nadzieję – będą kontynuowane i w następnych sezonach.

Czyli był to normalny, profesjonalny sezon, z wyjątkiem „Cieszyńskiego nieba”.

To był pierwszy sezon, który spędziliście pod skrzydłami Wojewódzkiego w Ostrawie...

No tak, to była ważna zmiana. I mo, takie „nowe związki” wymagały czasu – obie strony musiały do siebie nabrać zaufania. Z początku Wojewódzki nie do końca wiedział, jak nas traktować. Ale dzięki temu przedstawicielom władz wojewódzkich – na przykład wicehetmanowi Zdzisławowi Wantuli i Jifi Carbol – przejeżdżając wszystkie premiery, nastawiali województwa do naszego teatru i zaczęło się zmieniać. Zresztą na premierze „Cieszyńskiego nieba” zjawili się całe – za wyjątkiem hetmana Erika Tošenovskiego – kierownictwo Urzędu Wojewódzkiego. Domyślam się, że zatem, że zadowolone są w tej chwili obie strony.

Jak będzie po wakacjach?

Ja osobiście wejdę w nowy sezon z skromną nadzieją, że osiągnięte sukcesy finansowo-abonamentowe nie ulegną zmianie, a nawet jeszcze się poprawią. Ważne jest też to, że oba zespoły mają sobie dobrze, że grają coraz ambitniejszy repertuar. Obywa się bez awaryjnych artystycznych. Zdajemy sobie bowiem doskonale sprawę z tego, gdzie i dla kogo gramy.

* * *

Scena Polska, która po wakacjach teatralnych rozpoczyna 54. sezon, przygotowała dla swoich widzów, jak zwykle, szeroki wybór. Oprócz Królowej śniegu będą to Opowieści wigilijne Lesa Dickensa (premiera 25 września), Dwie morgi utracone Marka Rębacza (8 stycznia 2005), Szalone nożyczki Paula Nera (22 stycznia), Ondraszek Gustawa Morcinka (2 kwietnia) i Bambini di Praga (14 maja).

Oprócz rodzimych reżyserów – Karola Suszki, Bogdana Kokotka i Rudolfa Moliniego – ze Sceną ponownie będą współpracować goście. Będą to znani już publiczności zaobera Katarzyna Deszcz i Józef Czernecki. Po raz pierwszy gość wystąpi na deskach Sceny Polskiej popularny polski aktor Perepeczko, i to od razu w podwójnej roli: reżysera i jednej z głównych postaci w sztuce „Dwie morgi utracone”.

JACEK SI...

WIDZIANE Z SIODEŁKA ROWERU

Klin klinem

Coraz częściej szukamy oryginalnego sposobu spędzania urlopu, pragniemy mocniejszych wrażeń. Leżenie plażką na plaży nie wydaje się być właściwym antidotum na stres i zmęczenie. Pani doktor Krystyna Klimsza znalazła swój własny sposób na odnowę zmęczonego pracą ciała – wiatr pomaga jej rozwiać kłębiące się myśli, obolałe mięśnie kierują uwagę na zupełnie inne niż zwykle sprawy. Od 10 lat spędza wolny czas na zwiedzaniu Europy z ostrawskim biurem podróży specjalizującym się w organizowaniu wycieczek rowerowych. Cztery lata temu zwiedziła w ten sposób hiszpańską Katalonię, w roku ubiegłym pedałowała po drogach Andaluzji. Tym razem wybiera się do Francji. Swoimi doświadczeniami podzieliła się niedawno z mieszkańcami Cieszyńskiego Cieszyńska podczas prelekcji wygłoszonej w bibliotece, a za pośrednictwem naszej gazety także z wszystkimi, którzy szukają podobnych wrażeń.

Jak należy przygotować się do aktywnego spędzania urlopu, jak wygląda organizacja takiej wyprawy?

Do wyjazdu nie przygotowuję się jakoś specjalnie, na co dzień nie ma czasu na długie rowerowe eskapady, ale wieczorem na początku sezonu robię około 20-kilometrowe wycieczki, żeby trochę przyzwyczaić mięśnie. Prawdziwą kondycję łapiemy wszyscy dopiero w trakcie urlopu. Autobus podwozi nas na wyznaczone miejsce, gdzie otrzymujemy mapki i skąd ruszamy dalej już własnym napędem. Gotujemy sobie przeważnie sami, ale niektóre posiłki są zapewnione. O rowery też dba każdy sam. Dawniej

jeździliśmy na wypożyczonych, a serwis był zapewniony, ale w tej chwili każdy kolarz przyzwyczajony jest do własnego siodełka rowerowego. Marki są tak zróżnicowane, że trudno organizatorom zapewnić części zamienne, każdy musi zadbać o nie we własnym zakresie. Każdy uczestnik jedzie też według własnych sił, swoim tempem, w grupie bądź pojedynczo, byleby o wyznaczonej porze dotrzeć do celu.

Przeciętna długość etapu liczy około 70 km. Nie jest jednak istotna i o niczym nie świadczy. Czasem 30 km w górzystym terenie z dwukrotnym przewyższeniem jest bardziej męczące od pokonania znacznie większej odległości w mniej pofalowanym terenie.

Z każdego wyjazdu sporządzany jest film video. Kamera ma to do siebie, że bardzo mobilizuje. Wstyd na filmie ciągle pchać rower pod górę... Dokument pozostaje na zawsze!

Czy Hiszpania albo inne kraje, widziane z siodełka, są zauważane inaczej niż na przykład zza okna autobusu?

Na pewno tak. Poznaje się wszystko bardziej z bliska, jest okazja do nawiązywania rozmów z tubylcami, przez cały czas obcuje się z przyrodą. Wygodą jest znajomość języka danego kraju, bo czasem trzeba liczyć na pomoc w zorientowaniu się w

terenach, a czasem też korzystać z pomocy w sprawach technicznych, kiedy rower się zepsuje. Mogą zdarzyć się nawet wypadki. Podczas wyprawy do Andaluzji miałam okazję zetknąć się z hiszpańską służbą zdrowia, kiedy towarzyszyłam jednemu z naszych kontuzjowanych panów do szpitala. Jadąc bez kasku dosyć nieszczerliwie upadłam na twarz i uderzyłam się głową o twarde podłoże. Na szczęście, nie było to takie groźne, jak wyglądało, a z racji mego zawodu zyskałam nowe zagraniczne doświadczenie... Sama też miałam bolesny upadek pod koniec eskapady. W takich chwilach człowiek psoczy i zarzeka się, że już nigdy więcej, ale po dniu odpoczynku wsiada na rower i jedzie dalej, delektując się swobodą ruchu. Pireneje, to góry, w których trenują prawdziwi kolarze! Zdobyć każdego szczytu dało nam, amatorom, dużą satysfakcję. Człowiek sięga nieraz na dno swych sił, poznaje swoje możliwości.

Zawsze wydaje się, że drogi prowadzą tylko pod górę i nie ma żadnych

zjazdów. Organizatorzy zapewniają każdorazowo, że trasa prowadzi po równinie. Punkty widzenia różnią się, jak widać, albo nie chcą nas straszyć?!

Czasami robimy przerwy na tradycyjne zwiedzanie ciekawych miast i pamiątek historycznych. Podczas pierwszej wyprawy do Hiszpanii, trzeciego pod względem wielkości kraju Europy, obejrzeliśmy Barcelonę ze stadionem olimpijskim, śmiałyśmy rozwiązaniami architektonicznymi autorstwa Gaudiego, dobrnęliśmy na Mont Serat do klasztoru z Czarną Madonną (taka hiszpańska Częstochowa), zawitaliśmy do Sitges, gdzie znajduje się muzeum z oryginalnymi obrazami Picassa, po drodze napotykaliśmy ciekawe kaktusy, agawy, palmy, kapaliśmy się w morzu, kosztowali specjalistów kulinarnych i pomarańczy zerwanych prosto z drzew. Gościliśmy też w fabryce szampana, zapoznając się z nowoczesną technologią produkcji musującego wina. To nie to, co nasze sklepy winiarskie na Morawach z brakiem romantyki...

W Andaluzji rok temu zamieszkaliśmy w Grazalemie, mieliśmy okazję widzieć sad drzew korkowych, najbardziej romantyczny zakątek kraju Ronda, Cieśninę Gibraltaru, spotkaliśmy się oko w oko z małpami żyjącymi w wolnej przyrodzie. Jedno z tych stworzeń skradło mi musli batonika z torby, po czym usiadło na moim rowerze. Koleżance zwinęło reklamówkę, w której miała między innymi jabłko. Na szczęście owoc zaspokoił apetyt zwierzęcia i pozostała

zawartość – rzeczy osobistego dokumenty – została porzucona. Rowerów wyrzuciliśmy na spacer. Sevilla, podziwiając kulturę Małego Alcazaru – trzecią pod względem wielkości katedrę na świecie. Na cellem była też Granada i Alhambra. Wieczorem obejrzeliśmy pokaz tego tańca flamenco. Na rowerze wspinaliśmy się do wysokości 3396 tys. m na Sierra Nevada. Górę wznosi się na wysokość 3396 m, pierwszy zdobył ją na taborze fizyczny, doświadczając na własnej skórze, że w tych warunkach nie przychodzi znacznie szybciej, niż pewnej chwili już nie ma. Pomyślałam, że jeżeli ktoś skrzydła, to polecę... Ale nie wiele gorszy niż podjazd. To był najmocniejszy kolarski przeżycie. W 14 dni pokonałam około 1000 km. Dostarczyło nam to wiele wrażeń, ciekawych przeżyć i wycieczki. Koszt takiej podróży w około 20 tysięcy koron.

Czy miała pani kiedyś krótki, rego wpływem postanowiła, że urlop jednak spędziła w leniuchowaniu?

Takie momenty przychodzi, brakuje sił, gdy pogoda nie do wiatru wieje prosto w twarz. Ale boli... Ale za te kilka lat poznamy dużo fajnych ludzi o podobnych resorowaniach i teraz staram się rodzinie. Wzajemnie się podtrzymujemy na duchu, mobilizujemy do czegoś wysiłku. Jest wesoło i nie. Zawsze, pomimo zmęczenia, czas tych dwu tygodni dostarcza energię na cały następny rok. W roku wybieram się na zwiedzanie zachodniej wybrzeża Hiszpanii i Atlantyku.

No to powodzenia!



Hiszpania widziana z siodełka roweru jest bardzo piękna.

Fot. z albumu RODZINNEGO K. KLIMSZY

W ROCK'N ROLLOWYM RYTMIE Saksofonistą u Woodmana

Zbliża się trzyniecka „Noc Pełna Gwiazd”, na której zabłyśnie między innymi oryginalny ostrawski „Rock & Roll Band” Marcela Woodmana. Jednym z muzyków wchodzących w skład 11-osobowej grupy jest saksofonista Roman Kajfosz.

Wieloletni uczeń Polskiej Szkoły Podstawowej w Czeskim Cieszynie, a następnie w Czeskiej Akademii Muzycznej, interesował się instrumentami dętymi. Początkowo grał na flecie, ale ze względu na trudności z nauką gry na saksofonie tenorowym, od razu związał się ze szkolną orkiestrą taneczną. Młodzieńczy sprzeciw dobitnie wyraził się w wyrażeniu „mówi”. Sądził też, że jako uczeń Średniej Szkoły Zawodowej w Ostrawie, kierunku muzyki, a później będąc kolejno uczniem Wyższej Szkoły Górniczej i Uniwersytetu Śląskiego w Katowicach, nie może nie być związany z rytmem.

Jaka była twoja droga do „Rock & Roll Bandu” Marcela Woodmana?

Studiując w Ostrawie, zapisałem się na lekcje do Konserwatorium. Tam pewnego razu na gazetce ściennej znalazłem zaproszenie na konkurs. W roku 1986 roku zaangażowałem do tworzenia zespołu grupę „Parizol”. Śpiewaliśmy piosenki, których teksty podrywały autorytet reżimu, toteż po aksamitnej rewolucji sens istnienia zespołu jakoś się rozmył. Niemniej jednak grałem w niej i jeszcze w ostrawskim zespole „Majestati” (nazwa wywodzi się z naszego gwarowego galimatiasu) aż do roku 1992.

W marcu 1990 odbył się pierwszy

rock'n rollowy bal, na którym spotkali się muzycy z trzech różnych ugrupowań, i można powiedzieć, że na wiosnę tegoż roku, z inicjatywy Marcela Lesnika (posiadającego pseudonim artystyczny Woodman), powstał „Rock & Roll Band”.

Miałam okazję bawić się na jednym z balów, o których mowa. Czy publiczność zawsze jest tak entuzjastycznie nastawiona do odbioru przebojów rocka sprzed lat?

Band prezentuje najczystszy ekstrakt ducha muzycznego lat 50. i 60. Gramy utwory Billa Haleya, Elvisa Presleya, Carla Perkinsa i innych znanych artystów. Wiele piosenek wykonujemy w oryginale – po angielsku, czeskie teksty piszą członkowie zespołu. Pierwszy bal, to miał być okrzyk zwycięstwa, pochwała wolności. Nad wejściem do sali wisiała sześciometrowa flaga amerykańska, przed budynkiem stały amerykańskie samochody i po amerykańsku ubrana policja, podawana była coca-cola. Nie wierzyliśmy, że impreza będzie cieszyła się aż tak dużym powodzeniem, bo przez cały wieczór wytrwać w tańcu w szybkim, skocznym rytmie, jest ciężko. Efekt był jednak taki, że bale te kontynuowane są do dziś, pod różnymi hasłami: Rio de Janeiro, Mafiozo itp.

Jeśli o publiczność chodzi, to ta, która decyduje się przyjść na nasz koncert, wie najczściej, jaki rodzaj muzyki prezentujemy. Rock potrafi podnieść z krzeseł, rozruszać i rozbawić! Graliśmy już dla milionowej publiczności w sylwestra przed Pałacem Kultury w Warszawie, ale graliśmy też tylko dla dwu par na wieczorku firmowym w Wyszkowie na Morawach. Najbardziej lubimy swoją ostrawską publiczność oraz tą, która

chce i potrafi się wraz z nami bawić. W takich chwilach energia pulsuje w obie strony, ze sceny na widownię i odwrotnie.

Tak było także na przykład podczas niedawnych uroczystości studenckich w Porubie czy podczas bardzo fajnego koncertu w górniczej atmosferze Landku.



Które z występów utkwiły ci najbardziej w pamięci?

Z każdego koncertu coś utkwi w pamięci. Oczywiście udział w telewizyjnych sylwestrowych show, w „Novotach”, „Horoskopiach”, uroczystości ferowania „Piłkarza Roku 95”, w „Neváhej a toč” czy programie „Šance”, osobiste spotkania z Jarkiem Nohavicą, Josefem Náhlovským, Jiřiną Bohdalową czy Lucką Bílą pozostawiają jakiś ślad. Wspomina-

Roman Kajfosh (pierwszy z lewej).

Fot. Z ARCHIWUM ZESPOŁU

noć w programie telewizyjnym można było nas oglądać i słuchać, a że występ trochę się przedłużył, uszczknęliśmy trochę z czasu antenowego pana prezydenta... Potem zegary wybiły północ.

Mieliśmy okazję wyjechać do USA, niestety, połowa z nas nie otrzymała wizy. Nie było nam więc na razie dane zagrać w kraju, skąd znaczna część naszej muzycznej produkcji pochodzi. Na brak zaproszeń narzekać nie możemy, w chwili obecnej mamy około trzech występów tygodniowo, co przy normalnej pracy zawodowej, bo jesteśmy zespołem amatorskim, jest dosyć dużym obciążeniem. Ze względów czasowych musimy nieraz nawet odmawiać. Są miejsca, do których wyjeżdżamy regularnie i chętnie, często są to festiwale, miejskie lub regionalne uroczystości i jarmarki.

Wasz amatorski zespół o profesjonalnym brzmieniu usłyszeć można w radiu, nagrał też swoje płyty...

W 1996 roku ukazał się album „All Night Show” zawierający 18 hitów, w 1999 jedno z największych czeskich wydawnictw muzycznych nagrało z nami „Welcome to Fabulous Kr. Pole”. Niektórych piosenek można posłuchać na www.woodman.cz.

W tej chwili reprezentuje nas agencja Petarda Production, a trzecia płyta niebawem trafi na rynek. Jeszcze gorący krążek ze specjalnej edycji mogą zdobyć trzej czytelnicy w konkursie na łamach „Głosu Ludu”. (Szczegóły w innym miejscu – przyp. red.).

Masz na pewno wiele ciekawych i wesołych przygód związanych z życiem muzyka?

Pewnego razu, wracając z Bratysławy, zatrzymaliśmy się na „Rohleńce”. Była noc, około 4.00. Zabawiłem nieco dłużej w ubikacji i po wyjściu ze zdziwieniem stwierdziłem, że koledzy o mnie zapomnieli... Autokar sobie pojechał. Dopiero wyładowując bagaże w Ostrawie, ktoś zauważył, że po mój instrument i walizkę jakoś

nikt nie wyciąga ręki. A ja, po bezskutecznych próbach połączenia się przez komórkę z którymś z kolegów, udałem się autostopem do domu. Bagaże dotarły do żony Janki prędzej niż ja sam. Od tego czasu na koniec każdego postoju zawsze pada obowiązkowe pytanie: jest Roman?

Zdarzyło się też, że przyjechalibyśmy na miejsce koncertu w ostatniej chwili i nie wszyscy zdążyli się zorientować, gdzie zapewniono noclegi. Po występie porozchodziliśmy się i jeden z kolegów został sam nie wiedząc, dokąd ma się udać. Przekiwał jakoś do rana i wyruszył głodny, z dziesięcioma koronami w kieszeni, w stronę

nich nie kak u nas...(?)

CZĘŚĆ 16.

PODRÓŻ ZE STOLICY GÓRALIJE DO STOLICY IMPERIUM

Hender przekonał ludzkość o tym, że istnieje nie jedna, a wiele kultur. Także kierowca taksówki, wiozącej mnie na Białoruskiej wkoła, z którego opadają pociągi międzynarodowe:

Wszelkie zło świata bierze się z porównywania się. Człowiek ma tendencję oceniać siebie zestawiając się z innymi, co nieuchronnie prowadzi do frustracji i pychy. A kiedy zacznie się dyskusja na temat wyższości jednej kultury nad drugą – to wojna światowa gotowa.

Iwan Sergejewicz był nauczycielem z zawodu, taktykiem z zamiłowania (tak twierdził) i albo konieczności (podejrzewam). Prawosławnym z przekonania oraz człowiekiem z krwi i kości.

Świat to doskonała całość, składająca się z idealnych części. Każda z nich jest inna, ale potrzebna. Tak jak każdy organizm. Nie można zastanawiać się nad wyższością ręki nad nogą. Wszystkie są niezbędne. Taksówka Iwana nigdy nie przekroczyła granic Rosji, jego myśli zaś – ustawicznie i chętnie:

– Kultura to produkt człowieka. A każdy produkt kultury ludzkiej rodzi się w umyśle. A w umyśle nie ma niczego, czego nie było najpierw w myśli. Wiesz, czym różni się kultura?

– Podobno ostrością zmysłów: Zachód to kultura rozumu, Wschód – emocji. Wiesz, czym różni się kultura? – Kultura to produkt człowieka. A każdy produkt kultury ludzkiej rodzi się w umyśle. A w umyśle nie ma niczego, czego nie było najpierw w myśli. Wiesz, czym różni się kultura?

– Podobno ostrością zmysłów: Zachód to kultura rozumu, Wschód – emocji. Wiesz, czym różni się kultura? – Kultura to produkt człowieka. A każdy produkt kultury ludzkiej rodzi się w umyśle. A w umyśle nie ma niczego, czego nie było najpierw w myśli. Wiesz, czym różni się kultura?

– Podobno ostrością zmysłów: Zachód to kultura rozumu, Wschód – emocji. Wiesz, czym różni się kultura? – Kultura to produkt człowieka. A każdy produkt kultury ludzkiej rodzi się w umyśle. A w umyśle nie ma niczego, czego nie było najpierw w myśli. Wiesz, czym różni się kultura?

– Podobno ostrością zmysłów: Zachód to kultura rozumu, Wschód – emocji. Wiesz, czym różni się kultura? – Kultura to produkt człowieka. A każdy produkt kultury ludzkiej rodzi się w umyśle. A w umyśle nie ma niczego, czego nie było najpierw w myśli. Wiesz, czym różni się kultura?

– Podobno ostrością zmysłów: Zachód to kultura rozumu, Wschód – emocji. Wiesz, czym różni się kultura? – Kultura to produkt człowieka. A każdy produkt kultury ludzkiej rodzi się w umyśle. A w umyśle nie ma niczego, czego nie było najpierw w myśli. Wiesz, czym różni się kultura?

pierozki lepsze niż ja. Ale obowiązki z pewnością nie pozwalają mu na popisy kulinarne. To błogosławieństwo mieć takiego syna. Że też ja musiałam powieść takiego niezdarę! Za cóż, ach za cóż, mnie tylko Najwyższy karze!

Putin nie pije, nie pali, z pewnością nie kłnie i nie pluje na chodnik. Ma dwie córki, jedną żonę, Ludmiłę, piekarnię i niesłabnące poparcie. Iwan wypił dwa piwka, palił ukraińskie papierosy bez filtra „Kozak”, kłął jak szewc i bardzo chciał mnie dowieźć na dworzec.

Dowiozł. Mnie, walizki i prezenty, czyli kolekcję popiersi Putina.

Gdyby przyjąć opinię matki Iwana, że władca jest uosobieniem charakteru narodowego, to zmysłem narodu rosyjskiego jest zmysł równowagi.

AGATA SZCZUKA



Siedząca „chodząca historia”...

Fot. AUTORKA

UWAGA! KONKURS!

Do wygrania 3 najnowsze płyty CD z nagraniami „Rock & Roll Bandu” Marcela Woodmana!

Wystarczy odgadnąć, ile wynosi suma wagi (w kg) 11-osobowego zespołu! Liczy się trafna lub najbardziej zbliżona odpowiedź! Dla ułatwienia podam, że podczas każdego koncertu muzycy wydają masę energii, a pot leje się z nich strumieniami. Toteż na nadwagę nikt z nich raczej nie cierpi... Można też zajrzeć na strony internetowe podane w wywiadzie z muzykiem.

Odpowiedzi należy kierować do redakcji telefonicznie lub pisemnie, ewentualnie e-mailem w terminie do 23. 6. 2004.

A co daje ci muzyczne hobby? Co zabiera, wiedzę najlepiej najbliżsi. Trzeba mieć tolerancyjną żonę, przecież w domu masz trójkę małych jeszcze dzieci, dwóch przedszkolaków i drugoklasistę PSP w Cierlicku. Czy chciałbyś, żeby córeczka i synowie poszli w twoje ślady?

Nie, nie będę ich do niczego zmuszał. Jeśli zaś chodzi o muzykę, jest dla mnie relaksem. Dawniej była też doskonałym sposobem na podrywanie dziewczyn (tu oboje z żoną śmieją się – przyp. red.). Wśród harcerzy, przy ognisku, flet i gitara, romantyczne wieczory, to też bardzo piękna karta mego życia. Należałem do czeskokocieszyńskiej drużyny wodniackiej im. W. Teligi, później OPTY, prowadziłem rozmaite dziewczęta. Pamiętam wiele spływów kandydantkami. Flet jest bardzo pakownym i wdzięcznym instrumentem muzycznym, zawsze mi towarzyszył. Wodny żywioł to oprócz muzyki dalsze moje hobby, a oprócz narciarstwa jeden z ulubionych sportów. Posiadam patent sternika jachtowego, który zdobyłem w Węgorzewie na Mazurach.

W związku ze zbliżającym się latem wypada życzyć ładnej pogody i sprzyjających prądów i wiatrów, natomiast na zbliżającym się wielkim koncercie w Trzynieckim rozważonej publiczności! Warto przyjść i przeżyć koncert „Rock & Roll Bandu” Marcela Woodmana na żywo!

BARBARA GLAC

SOBOTA 12 CZERWCA

■ TVP 1

■ TVP 2

■ TV KATOWICE

■ POLSAT

■ TVC 1

Losowanie 10 szczęśliwych **19.00** Wieczorynka **19.15** Wiadomości **20.00** Są takie gwiazdy, które nie gasną (prog. roz.) **21.05** Kto obroni prezydenta? (film USA) **22.35** Wiadomości **22.45** Jak upolować mężczyznę, czyli seks w wielkim mieście IV (s.) **23.20** Losowanie 10 szczęśliwych **23.25** Terytorium (film br.) **1.25** Star Trek II (s.) **2.15** Szwagier Draculi (s.) **2.35** Sportowcy świata: Wimbledon 2003 **3.35** Nieznajomość prawa nie usprawiedliwia **3.50** Tramwaje dla trampów.

■ TVC 2

5.00 Kolory życia 6.00 Diagnoza 6.20 Wiadomości TVS 6.40 Wiadomości regionalne
7.55 Panorama 8.30 Wielki wóz (mag.) 9.00
Blok kursów językowych 10.10 Telewizyjny klub osób niesłyszących 10.40 Rodzina Addamsów (film USA) 12.25 J. Strauss: Baron Cygański 14.30 Fanatyk twórczości E. F. Burian (dok.) 15.30 Świat filmu: Muzyka srebrnego ekranu (s. dok.) 16.30 Sportowy świat: Wimbledon 2003 17.30 Mistrzostwa świata w piłce nożnej 2004 20.00 Dusza Europy 20.20 Portret V. Śmiera 20.35 Mistrzostwa Europy w piłce nożnej 2004 22.50 Noc z Aniołem 0.20 Wielka muzyka nocna I 1.35 Jak upolować muchęczn... IV (s.) 2.05 Wielka muzyka nocna II 4.00 Telewizyjne piosenki P. Wrby 4.50 Grotowski: Charlie Chaplin 4.55 Mała muzyka poranna 5.25 Kto obroni prezydenta?

NOVA

6.00 Teletubisie (s. anim.) 6.30 Pokemon (s. anim.) 6.55 Pod banderą Neptuna (s. anim.) 7.25 Cudowny świat Disneya 8.20 Pasadena (s.) 9.15 ESO (lista przebojów) 10.25 Sue Thomas: Agent FBI (s.) 11.20 Zaloty (mag.) 12.00 Dzwonienie do TV Nova 12.30 Dziadkiem wbrew swojej woli (film czes.) 14.30 Potyczki z tatą (film USA) 16.35 Profesjonaliści (s.) 17.30 Prognoza pogody 17.40 Columbo (s.) 19.30 Wiadomości, sport, pogoda 20.00 Politické harény (prog. roz.) 21.15 Aniołki Charlie'go (film USA) 23.15 Puszek (erot. talk show) 0.00 Niebezpieczne rozkosze (film USA) 2.20 Novashopping 1.50 Dzwonienie do TV Nova 2.20 Zaloty 2.45 Dobrze było 4.05 Dziadkiem wbrew swojej woli (film czes.)

PRIMA

10.00 NHL Power Week **8.35** Salon samochodowy **9.20** Perry Mason (s.) **11.00** Julia Lescaut III (s.) **12.45** h.i.t. (lista przebojów)
13.40 Moja córka nie jest mordercą (film niem.) **15.30** Eurowybory 2004 **15.40** Prima telewizja **15.55** Derrick (s.) **17.05** O rozdartym czarnoksiężniku (film czes.) **18.55** Prognoza pogody **19.00** Wiadomości **19.15** Tescoma Prima chochla **19.45** Pixie i Dixie (s. anim.) **19.55** Sprawa zła dwóch (s.) **21.10** Jak świąt traci poetów (film czes.) **22.55** Skazani na Shawshank (film USA) **1.35** Ninja III: Dominacja (film USA) **3.05** Świat według Bundy'ch (s.) **3.30** Ciemnie.

NIEDZIELA 13 CZERWCA

■ TVP 1

6.15 Spełniamy marzenia (mag.) 6.40
Zmieniemy (s.) 7.40 Przedszkolandia (s.
dok.) 8.05 Słoneczna włócznia (s.) 8.35
Nowe przygody Flippa 4 (s.) 9.20 Telera-
nek 9.50 Wielki świat małych sportowców
(mag.) 10.05 Gamebox 10.30 Zawsze w nie-
dziedzie (film pol.) 12.00 Aniol Pański (trans-
misja) 12.15 Książki na wiosnę (mag.)
12.25 Tydzień (mag. rolniczy) 13.00 Wia-
domości 13.15 D.J. Bobo Gwiazdy w Jedyn-
ce 13.45 Przygody młodego Indiany Jonesa
(film USA) 15.15 J.A.G. - Wojskowe Biuro
Śledcze (s.) 16.05 Słoi, motyl i drzewo
mopane (film dok.) 17.00 Teleexpress 17.20

Sportowy E...

■ TV KATOWICE

6.50 Mały pingwin Pik-Pok (s. anim.) 7.00
Maurycy i Hawranek (s. anim.) 7.10
Wyprawa profesora Gąbki (s. anim.) 7.25
Książka dla dzieci (mag.) 7.45 Aktualności
8.00 Koncert życzeń 8.45 Zaolzie (mag.)
9.00 Telepłotki (pr. public.) 9.45 Pogranicze
w ogniu (s.) 10.45 Ponad granicami
(pr. public.) 11.15 To jest temat (mag.)
11.45 Tam Tam (mag.) 12.15 To jest temat
(mag.) 12.45 Z życia Kościoła (mag.) 13.10
Oj, ni ma jak Lwów 13.35 Szukamy skar-
bów 14.00 Klub globtrotera 14.35 Odcie-
nie sukcesu (pr. rozryw.) 15.00 Opole, czy
ci nie żal? (reportaż) 15.45 Bliżej natury
(mag.) 16.15 Aktualności - wydarzenia
tygodnia 16.45 Muzyka - łączą pokole-
nia! (mag. muz.) 17.35 Telepłotki (mag.)
18.00 Aktualności 18.20 Wiadomości
sportowe TV Katowice 18.35 Regiony kul-
tury (mag.) 18.50 Kariera Nikodema
Dyzmy (s.) 19.45 50. Międzynarodowy
Memorial Janusza Kusocińskiego w War-
szawie (Lekkoatletyka) 20.55 Od niedzieli
do niedzieli (pr. public.) 21.45 Aktualno-
ści 22.00 Niedzielnny magazyn sportowy
23.05 Telekurier nocą (mag.) 0.00 Ojciec
(film austral.).

■ POLSAT

6.00 Mop Man (mag. muz.) 6.40 Auto Świat (mag.) 7.10 Magazyn redakcji programów religijnych 7.40 Casper (s. anim.) 8.10 Przygody Jackie Chana (s. anim.) 8.40 Hugo (dla dzieci) 9.10 Poplista (pr. muz.) 10.10 Słoneczny patrol (s.) 11.10 Mister Atlas (film USA) 13.20 Księżniczka i żebrek (baśń filmowa) 15.30 Fundacja Pol-sat 15.45 Informacje 16.05 Interwencja (mag.) 16.30 Czarny pies czy biały kot? (talk show) 17.30 Awantura o kasę (teletur-niej) 18.30 Informacje 19.00 Rosyjska ruletka (teleturniej) 20.00 Pensjonat Pod Różą (s.) 21.00 Fala zbrodni (s.) 22.00 Czemu się boją facci, czyli seks w mniej-szym mieście (s.) 23.00 Kuba Wojewódzki (talk show) 0.00 Narkoatak - raport specja-lny (film dok.) 0.30 Czy warto było? (talk show) 1.30 2 liga mecz Cracovia Kraków - Szczakowianka Jaworzno.

■ TVC 1

5.00 Star Trek II (s.) 5.55 Świat motorów
6.40 Świat rekordów Guinnessa 7.05
Bajkowy Edka 9.30 Wędrująca kamera (s.
dok.) 10.00 Obiektywy 10.30 Kalendarium
10.45 Nieznajomość prawa nie usprawie-
dliwia (mag.) 11.00 Panoptikum miasta
Pragi (s.) 12.00 Wiadomości 12.05 Progno-
za pogody 12.10 Bez ogródek (mag.) 12.40
Skarby świata (s. dok.) 13.00 Mistrzowie
czeskiego filmu animowanego (s. dok.)
13.55 Jak Kuba został młynarzem (bajka)
15.00 Królestwo dzikiej natury (s. dok.)
15.30 Cawdor i Fera (film czes.) 16.55 W
poszukiwaniu zaginionego czasu (s. dok.)
17.15 Gdzie się podziwała ta stara piosenka
(nr. muz.) 17.50 Słowo święteczne dzien-
nikarza Jaromíra Štětiny 18.00 Wiadomo-
ści 18.05 Prognoza pogody 18.10 Everwod
(s.) 18.57 Losowanie 10 szczęśliwych
19.00 Wieczorynka 19.15 Wiadomości
19.55 Losowanie Sportki 20.00 Agencja
Puzzle (film czes.) 21.25 Pytania Václava
Moravca 22.15 Wiadomości 22.45 Losowa-
nie Sportki 22.50 Królewski gambit (film
czes.) 23.55 Losowanie 10 szczęśliwych
0.00 Wiadomości 0.05 Szpital Kamiera (s.)
1.00 Studio wyborcze 1.25 Kamera w
podróży: Śródziemnomorska atmosfera
2.15 Nieznajomość prawa nie usprawiedli-
wia 2.35 Podrózomania 3.05 Kłobouček
3.45 Nasza wieś 4.00 Program dla miłośni-
ków muzyki detej 4.30 F. X. Brix: Koncert
G dur.

■ TVC 2

6.50 Wiadomości TVS 7.05 Słowo świę-
teczne M. Munzarowej 7.10 Jak się żyje
identycznym bliźniakom wg Olgi Somme-
rowej 7.25 Diagnosta 7.55 Panorama 8.30
Kolory życia 9.30 Trzydziatyzdziesiąty
(mag. kul.) 10.30 Współżycie narodów i
narodowości na Słowacji (s. dok.) 11.00
Łódzie, które tworzyły historię (s. dok.)
11.55 Agencja Puzzle 13.20 Magazyn
chrześcijański 14.00 Magazyn Euro 2004
14.25 Studio sportowe 17.10 Czeskie ślady
w rzeszy roślin Ameryki Łacińskiej (s.dok.)
17.30 Czeskie galerie i muzea 17.35 Spo-
strzeżenia z zagranicy 17.50 ME w piłce
nożnej 2004 20.00 Reportaż z mistrzostw
świata w softballu 20.30 ME w piłce no-
żnej 2004 22.50 Nieprzyjaciel dzieci (dok.)
23.30 David Bowie: Special (koncert) 0.20
Krótka podróż (film węg.) 1.55 Pytania
Vaclava Moravca 2.40 Trampole w
trampoli 3.40 Adresat TVC 3.55 Czeskie
ślady pod Karpatami.

NOVA

6.20 Teletubisie (s. anim.) 6.50 Pokemon
(s. anim.) 7.15 Digimon II (s. anim.) 7.45
Pod banderą Neptuna (s. anim.) 8.15
Cudowny świat Walta Disneya 9.10 W lo

po świecie (s. dok.) **10.10** Powrót do Edenu (s.) **11.05** Renegat (s.) **12.00** Siódemka (pr. public.) **13.00** Rady ptaka Loskuták (mag.) **13.45** Ja już będę grzeczny, dziadku (film czes.) **15.15** Vadí nevadí **15.40** Fluke (film USA) **17.25** Prognoza pogody **17.30** Kull Zdobywca (film USA) **19.20** T-Mobile Renta **19.30** Wiadomości, sport, pogoda **20.00** Czechy poszukują SuperStar (pr. rozryw.) **21.40** Odlamki (mag.) **22.05** Tele-tele **22.45** Czechy poszukują SuperStar **23.05** Jadowity bluszcz II: Lily (film USA) **0.55** Granice wytrzymałości VI (s.) **1.40** Novashopping **2.10** Siódemka **3.10** Odlamki **3.30** Čtveračky **4.15** Doktor z gór IV (s.) **5.00** Teletubisie (s. anim.).

PRIMA

8.00 Wizje wojny (s. dok.) **9.00** Świat 2004 (mag.) **9.35** Krystian (film czes.) **11.15** Niedzielný Receptariusz (mag.) **12.00** Dynastia Nowaków (s.) **13.00** Niedzielnia partia (pr. public.) **13.50** Mistrzostwa świata motocykli wyścigowych. Barcelona **15.35** Derrick (s.) **16.45** Formule show **16.50** Prima strzał (pr. roz.) **17.55** Prognoza pogody **18.00** Wiadomości **18.15** Grand Prix Kanada **20.30** Komisarz Rex VIII (s.) **21.30** Nikt nie jest doskonały (pr. rozryw.) **22.30** Przypadkowy świadek (film USA) **0.00** Gentleman samotnik (film br.) **1.50** Z archiwum X (s.) **2.35** Niedzielnia partia **3.20** Świat według Bundych (s.) **3.45** Niedzielný Receptariusz.

PONIEDZIAŁEK 14 CZERWCA

■ TVP 1

6.50 Jak wychować tatę (s.) 7.10 Marzenia do spełnienia (s.) 8.00 Wiadomości 8.15 Moda na sukces (s.) 8.35 Łatek (s. anim.) 9.00 Budzik (dla dzieci) 9.25 Opowieści z lasu (dla dzieci) 9.40 Papirus (s. anim.) 10.05 Male musicale (dla dzieci) 10.35 Super Rupert (s.) 11.00 Zawodowy list gończy (mag.) 11.15 ZUS radzi (mag.) 11.30 Niepokonany wilk (film dok.) 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes (mag.) 12.20 Bez pardonu (s.) 13.10 Gladiatorzy drugiej wojny światowej (s. dok.) 14.05 Plebania (s.) 15.00 Wiadomości 15.10 50 Międzynarodowy Memoriał Janusza Kusocińskiego w Warszawie lekkoatletyka 15.35 Klan (s.) 16.25 Moda na sukces (s.) 16.50 Sportowy Express 17.00 Telexpress 17.20 Gość Jedyńki 17.35 Lokatorzy (s.) 18.00 Echa stadionów 18.30 Walker - Historie olimpijskie 18.45 Myślisz o kimś? - Wybierz teledysk! 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.45 Euro 2004 (mecze Szwecja - Bulgaria) 22.50 Losowanie audiotele 23.00 Monitor Wiadomości 23.10 Biznes perspektywy (mag.) 23.15 Dobre książki (mag.) 23.55 Nora (film niem.).

■ TVP 2

7.00 10 minut tylko dla siebie (mag.) 7.10
Lato bez granic (mag.) 8.00 Na dobre i na
złe (s.) 8.55 Lato bez granic (mag.) 10.00
Euro 2004 12.00 KOC - Komiczny Odcinek
Cykliczny 12.25 Wierny słowu 13.00 Pano-
rama 13.15 Maggie (s.) 13.35 Euro-Qiz
(teleturniej) 14.05 Czar muskułów (film
dok.) 14.35 Złotopolscy (s.) 15.25 Podróż
kulinarne Roberta Makłowicza: Smak
szparagów 16.00 Panorama 16.25 Na zdro-
wie Jagielski (talk show) 17.05 Święta
wojna (s.) 17.30 Euro 2004 18.00 Euro 2004
mec. Dania - Włochy 20.15 M jak miłość
(s.) 21.05 Prognoza pogody na wakacje
21.10 997 (mag.) 21.40 Przystanek praca
(mag.) 22.00 Panorama 22.20 Sport tele-
gram 22.25 Warto rozmawiać (pr. public.)
0.10 Reguły gry (film irland.)

■ TV KATOWICE

6.50 Przegląd gospodarczy (mag.) 7.45 Aktualności 8.00 Z krukiem w herbie (mag.) 8.45 Gość dnia 9.00 Podstawy gry na perkusji 9.15 Gitarowe ABC 9.40 Rodzina Hartów na Dzikim Zachodzie (s.) 10.45 Podwodna Polska 11.15 Gość dnia 11.45 Śląsk w Europie Regionów: Bytom dla Europy (relacja z obchodów 750-lecia Bytomia) 12.35 Katakizmy w starożytności (s. dok.) 13.50 Agrobiznes (mag.) 14.00 Od niedzieli do niedzieli (pr. public.) 14.45 ZUS radzi (mag.) 15.00 Awantura o Basię (s.) 15.45 Gramy dla Was 16.00 Z krukiem w herbie (mag.) 16.15 Aktualności 16.45 Rozmowa dnia (pr. public.) 17.00 Przegląd gospodarczy (mag.) 17.50 Wyznawcy 18.00 Aktualności 18.20 Wiadomości sportowe 18.30 Kurier kulturalny 18.45 Sport w TV Katowice 19.45 Rozmowa dnia (pr. public.) 20.00 Relacja z wręczenia Nagrody Gospodarczej Prezydenta RP 20.55 Echa dnia (pr. public.) 21.15 Eurotel (mag.) 21.30 Kurier gospodarczy 21.45 Aktualności 21.55 Wiadomości sportowe 22.00 Porozmawiajmy (pr. public.) 22.15 Wielokulturowy Festiwal Gali 22.45 Kurier sportowy 23.05 W krzywym zwierciadle wyobraźni (film franc.) 0.40 WuWuA (pr. muz.).

■ POLSAT

6.00 Piosenka na życzenie 6.45 TV 7 (mag.) 7.00 Przygody Jackie Chan (anim.) 7.30 Benny Hill (pr. rozryw.) 8.00 Niezakazane reklamy (pr. rozryw.) 8.30 Top Trendy Elimination (pr. muz.) 8.45 (pr. rozryw.) 9.25 Przyszłość (s. 10.30) (pr. rozryw.) 13.15 Muzyczna (s. 10.30) (rozryw.) 14.15 Yu-gi-oh (s. anim.) 14.45 warto było? (talk show) 15.45 Informacje 16.10 Exclusive - najciekawsze wiadomości świata 16.30 Świat według Kiepskich (s. 16.30) 17.00 MacGyver (s.) 18.00 Rozdział 10 (s. 18.30) 18.30 Informacje, Rozdział 10 (s. 18.30) 19.00 Dyzur (mag.) 20.45 Konda (film) 22.40 Bieżące informacje 23.05 Bumerang (pr. public.) 23.30 Magazyn sportowy 2.30 Muzyczne

■ TVC 1

5.05 Wiadomości 5.10 Adresat TVC
Mistrzowie 5.59 Dzień dobry z TVC
Ulica Sezamkowa II (s.) 9.00 Powrót do
I (s.) 9.30 Królestwo dzikiej natury
10.00 Wiadomości 10.10 Nasz
11.05 Everwood (s.) 11.45 Telebazar
12.00 Wiadomości 12.30 Mistrzowie
skiego filmu animowanego (s. dok.)
Magazyn chrześcijański 14.00 Wiadomości
14.05 Nie zastanawiaj się i kładź się
ryw. 14.30 W poszukiwaniu złości
czasu (s. dok.) 14.50 Uśmiechy R. Ma-
wej 15.30 Etykieta 15.40 Adresat TVC
Wiadomości 16.05 Czarnodziejki
szkole 16.35 Pomagamy sobie (mag.)
Game Page (mag.) 17.15 Pod
(mag.) 17.30 AZ-kwiz (teleturniej) 17.35
gnoza pogody 18.00 Report (aktual-
reg.) 18.30 Świat rekordów Guinnessa
Losowanie 10 szczęśliwych 19.00
rynka 19.15 Wiadomości 20.00 Mój
górze (s.) 21.00 Studio wyborcze TVC
Podrózowania 22.00 Wydarzenia, in-
23.05 Prognoza pogody 23.08
punkty, sekundy 23.20 Jednostka wy-
skierowania III (s.) 0.05 Losowanie 10
sliwych 0.10 Dziedzic podziela się ta-
senka 0.50 Bananowe rybki 1.20
świecie 2.00 Mistrzowie 2.30 Bez
3.00 Trzytęstyzłoteiltry (mag.)
Herbata dla trzech 4.25 Romanzy
pian J. Małaska.

■ TVC 2

5.05 Petr Spielmann czyli świadom
głości 5.35 Pytania Václava Mor
Bez ogródek 6.45 Władyni na
Ćwiczenie z TVC 7.15 Miłość w
7.55 Panorama 8.30 Geografi
dok.) 8.40 My jesteśmy z Dami
dobry z TVC 11.25 Aż wzię
15.05 Dziennik telewizyjny po
Korzenie 12.05 Współżycie
narodowości na Słowacji
Pierwsza pomoc 12.55 Łódzkie
rzyły historię (s. dok.) 13.50 Krag
ski) 15.10 Spostreżenia z zagran
Skarby świata (s.dok.) 15.35 Wiat
16.05 Wielki wóz (mag. sport) 16.30
ni telewizyjny po latach 16.45
świecie (mag. sport) 17.20 Magaz
2004 17.50 ME w piłce nożnej 20
Piękne zguby (talk show) 20.35 M
nożnej 2004 22.50 Kartki w
pamiętnika: Václav Havel (dok.) 2
osłoną nieba (film br.-wl.) 1.50
nauki i techniki 2.15 Wydarzeni
tarze 2.50 Blok kursów jęz. 4.00

NOVA

5.59 Śniadanie z TV Nova
przeżył (s. dok.) 9.25 Podniebnie
(film N. Zel.) 11.10 To morderstwo
ła IX (s.) 12.05 Prawdziwa miłość
Odwet (s.) 13.45 Tak, kochanie
Diagnoza: Morderstwo VIII (s.) 16
ła życia (s.) 15.55 Milagros (s.) 16
zyku! (teleturniej) 17.20 Właści
17.30 Walker, Texas Ranger IV
Prognoza pogody 18.25 M.A.S.H.
Páli vám to? (teleturniej) 19.30
ski, sport, pogoda 20.00 Złotka
ryw. 21.10 Rączce konie (film USA)
Alarm (film USA) 1.15 Miesiąc
Kolonja (s.).

PRIMA

8.00 Magnum (s.) 8.55 Kraki (s.) 10.
9.55 Wspaniali i bogaci (s.) 10.
jazda 11.30 To wciąż mój maz (s.)
13.20 Pomoc domowa (s.) 15.50
krokiem III (s.) 14.25 Melrose Place
15.20 Czarodziejki (s.) 17.00
dyżur II (s.) 17.10 Komisarz Rex IV
Kwiz show 18.43 Wiadomości
18.45 Prima TV 18.50 Minuty
18.55 Prognoza pogody 19.00 Wi
19.15 Tescoma Prima chodzie 19.
Dixie (s. anim.) 19.55 Julia Les
21.50 Morderstwa w Midson
23.45 Do rzeczy! 23.55 Polici
Beach (s.) 0.45 Posternek pol
1.35 Świat według Bundy'ch (s.)
2.50 Sauna (talk show)

Hooker (s.) 2.30 50

Kronika Rodzinna

Twoje ręce pracowały i potomków wychowały,
choć 90 lat mają, radość stale rozdawały.



Dnia 14 czerwca 2004 obchodzi swój zany jubileusz życiowy nasza Kochana Mamusia, Teściowa, Babcia i Prababcia

pani MARIA GAJDZICOWA

z Lesznej Dolnej. Z tej okazji dużo zdrowia, wiele radości i błogosławieństwa Bożego życzą córka i syn z rodzinami a mała prawnuczka Lucinka przesyła słodkiego buziaka. GL-280

Odeszłaś bezpowrotnie,
ale w sercu mym żyjesz.



Dziś 12. 6. 2004 mija pierwsza rocznica śmierci mej nieodżałowanej Żony

śp. MARII BADURA

z Trzyńca. Z miłością i żalem wspomina mąż i najbliżsi. GL-274

Lata mijają, lecz wspomnienia pozostają.

Dnia 14. 6. 2004 mija dwudziesta rocznica tragicznej śmierci naszych Drogich

śp. LUDWIKI CIENCIAŁY - MACIEJA

śp. HEDWIKI CIENCIAŁA

z Trzyńca. O chwilę wspomnień proszą córka z mężem oraz wnuki z rodzinami. AD-077

Kto kochał nie zapomni,
kto znał niechaj wspomni.

Dziś 12 czerwca 2004 mija 4. rocznica zgonu

śp. BRONISŁAWA KOZOKA

z Trzyńca Kanady. O ciche wspomnienie proszą najbliżsi. GL-277

Dnia 12. 6. 2004 mija druga bolesna rocznica śmierci Naszego Ukochanego Męża, Ojca i Dziadka

śp. mgr. inż. BRONISŁAWA WĘGLORZA

z Trzyńca. O chwilę wspomnień proszą żona i synowie z rodzinami. AL-050

Co w teatrze

SCENA POLSKA - CZ. CIESZYN - Główna śniegu - Premiera (13. godz. 19.00), (14. godz. 10.00). Oba przedstawienia pozaabonamentowe. Biletów brak.

Co w kinach

KARWINA - Centrum: Fałszywa dziewczynka (12, 13, godz. 15.30), Mocna kawa (12, 13, godz. 20.00; 14, godz. 17.45), Starsza pani musi zniknąć (12, 13, godz. 17.45; 14, godz. 20.00), Reflex: Intermission (12, 13, godz. 17.00, 20.00), Dziecko Rosemary (14, godz. 20.00), **Kino letnie:** „Kamień 2” (12, 13, godz. 21.30), **CZEŚCI CIESZYN** - Central: Ocean

Kamieniarstwo WRZOS NAGROBK

Bezpośredni importer granitu

Oferujemy wzornictwo czerpane z najlepszych tradycji kamieniarskich. Wiele nowości na rynku czeskim. Bardzo niskie ceny, przyjeżdżamy również do klienta na pomiar. Mieszkamy na tej samej Ziemi Cieszyńskiej.

Siedziba firmy:

Hażlach, ul. Cieszyńska 18
tel.: +48 606 452 479
tel.: +48 338 567 377
4 km od granicy w Boguszowicach.

Filia:
Goleiszów, ul. Grabowa 4
3 km od granicy w Lesznej.

Wzrosty

CZ. CIESZYN - przedszkola przy ul. Akacyjowej, Moskiewskiej i Polnej zapraszają 14-18. 6. w godz. 8.00-15.30 do zapisów (2. runda).

Co w terenie

BOGUMIN - zarząd MK PZKO zaprasza 12. 6. o godz. 15.00 na festyn z okazji 30-lecia Domu PZKO. Program i kuchnia domowa zapewniona.

KAMIENIARSTWO BUDOWLANE PAWEŁ URBAŚ

POLECA USŁUGI KAMIENIARSKIE

● kominki ● ogrodzenia ● elewacje

Simoradz 145 43-426 Dębówiec, Polska
tel. 0048 033/855 83 95,
0504 550 840

Ogłoszenia do „Głosu Ludu” przyjmowane są w dni powszednie:
w godz. 8.30-15.30 w redakcji „Głosu Ludu” przy ul. Komenského 4, Czeski Cieszyn;
w godz. 8.00-16.00 w biurze firmy AD SERVIS, ul. Stfelnici 18, Czeski Cieszyn;
w godz. otwarcia w księgarni Klub Polskiej Prasy i Książki, ul. Čapka 7, Czeski Cieszyn;
w godzinach otwarcia w Odd. Literatury Pol. biblioteki w Karwinie Frysztacie (przy rynku);
e-mail: ogloszenia@glosludu.cz.

Na tych ścieżkach nie spotkasz nikogo,
Echa kroków tych, co odeszli.
Ktoś co w sercu żalu nie mógł zmieścić,
Poszedł i nie wrócił już tą drogą.



Dnia 13. 6. 2004 przypada 10. rocznica, kiedy odszedł od nas

śp. ADAM PYSZKO

z Nawsia. Z miłością i szacunkiem wspominają najbliżsi. GL-262

Kto był kochany, nie jest zapomniany.



Dziś 12 czerwca 2004 mija 8. rocznica śmierci naszego Drogiego

śp. KAZIMIERZA SZYMCZYKA

z Wędryni. Z miłością i szacunkiem wspomina żona, córki oraz najbliższa rodzina. GL-276



Dnia 11. 6. 2004 mija 10. rocznica śmierci Naszego Ojca i Dziadka

śp. WŁADYSŁAWA WILKA

O chwilę wspomnień prosi najbliższa rodzina. RK-098



Kto kochał nie zapomni,
kto znał niech wspomni...

Dnia 14. 6. 2004 mija pierwsza rocznica śmierci

śp. EDWARDA WENDZLA

z Karwiny Raju. Wspomina matka, żona i cała rodzina. GL-266

W głębokim żalu zawiadamiamy, że dnia 9. 6. 2004 zmarła w wieku niespełna 84 lat nasza Kochana

śp. ANNA BIEDRAWOWA

z Trzyciecia nr. 1. Pogrzeb Drogiej Zmarłej odbędzie się 14. 6. 2004 o godz. 15.00 z kościoła rzymskokatolickiego w Trzycieciu na miejscowy cmentarz. Zasmucona rodzina. AD-078

BYSTRZYCA - dyrekcja szkoły i przedszkola oraz MSz PSP im. Stanisława Hańdzy zaprasza 19. 6. o godz. 15.00 na plac między szkołami na tradycyjny festyn.

HAWIERZÓW SUCHA - zarząd MK PZKO informuje, że odjazd na wycieczkę do Krakowa 17. 6. autobusem o godz. 6.00 od świetlicy, później przystanki toczna, Sawela, szpital i targowisko.

KARWINA FRYSZTAT - Koła MSz PSP i przedszkola zapraszają 19. 6. o godz. 14.00 do ogrodu szkolnego na tradycyjny festyn. Program: występ dzieci przedszkola i szkoły, gry i zabawy, domowa kuchnia, przygrywa „Sonata”.

ORŁOWA LUTYNIA - dzieci szkoły, przedszkola oraz MSz zaprasza 19. 6. o godz. 15.00 do ogrodu szkolnego (w razie niepogody do Domu PZKO) na festyn jubileuszowy. Od godz. 13.00 wystawa w budynku szkolnym. Zapraszamy absolwentów szkoły.

ORŁOWA PORĘBA - MK PZKO Orłowa Poręba i Pietwałd oraz Klub Emerytów Orłowa Łazy zapraszają 19. 6. o godz. 15.00 do świetlicy PZKO w Orłowej Porębie na festyn ogrodowy. Bufet i program zapewniony.

SKRZECZOŃ - MK PZKO zaprasza 19. 6. o godz. 15.00 w ogrodzie koła PZKO na festyn ogrodowy. Program: chór „Hasło”, dołnolutyńscy harcerze, gimnastycy z Wędryni.

Powrót młodzieżowej rubryki

CZ. CIESZYN (kor) - Po kilkumiesięcznej przerwie (ostatni nr „Na luzie” pojawił się w grudniu ub.r.) powróci na łamy „GL” rubryka młodzieżowa. Po raz pierwszy - pod inną, na razie jeszcze nie ustaloną nazwą - powinna się ona pojawić w sobotę 3 lipca.

Grupa młodych adeptów dziennikarstwa zdecydowała o tym w środę na swoim drugim już spotkaniu. Ustalono też, że młodzieżowa rubryka nie obejmie już całej kolumny, ale tylko 3/5 jej objętości. Będzie się za to pojawiać częściej, bo co dwa tygodnie (poprzednio raz w miesiącu).

Następne spotkanie młodego zespołu redakcyjnego odbędzie się w środę 23 bm. o godz. 14.00 w sali posiedzeń Kongresu Polaków. Do tego czasu zainteresowani współpracą z rubryką, którzy dotychczas nie skontaktowali się z nami, mogą swoje teksty, zdjęcia lub prace plastyczne złożyć w sekretariacie „GL” albo wysłać je pocztą elektroniczną pod adresem: sikoraj@glosludu.cz (z dopiskiem „Luz”). Propozycje nazwy odnowionej rubryki mile widziane.

Dni W. Brytanii

OSTRAWA (mro) - Rozmowy o sonetach Szekspira z najwybitniejszym współczesnym tłumaczem jego dzieł - Martinem Hilskim, o książkach Dicka Francisa i Johna Mortimera z tłumaczką Jaroslavą Moserovą oraz o mroźnych krew w żyłach opowieściach Artura Conana Doyle’a z Christopherem Hopkinsonem i inne wypełnią rozpoczynające się we wtorek Dni Wielkiej Brytanii w Domu Książki „Librex” przy placu Smetany w Ostrawie.

W ciągu trzech dni będzie także można obejrzeć wystawę obrazów Davida Lloyda, spojrzeć oczami historyków na desant w Normandii, Antonina Dvořáka na jego pobyt na Wyspach oraz oczami studenta na dzisiejsze oblicze Anglii. Będzie muzyka celtycka i szkocka, a także pokazy początków angielskiej kinematografii. Zapowiadane są konkursy z nagrodą - wycieczką do Londynu, brytyjski punkt informacyjny oraz degustacja potraw narodowej kuchni angielskiej (we wtorek i środę).

Kino pod gwiazdami

HAWIERZÓW (wak) - Amatorzy srebrnego ekranu mogą już oglądać filmowe przeboje w hawierzowskim amfiteatrze pod gołym niebem. Organizatorem „Letniego kina” jest Miejskie Centrum Kultury i Sportu. Seanse zaczynają się codziennie o godz. 21.30. W czerwcowym repertuarze przeważają komedie.

Gramy o wolne bilety!

Stowarzyszenie Młodzieży Polskiej przygotowało dwa zestawy biletów (każdy dla 2 osób) na wszystkie imprezy III Dni Kultury Studenckiej w Bystrzycy. Rozlosowane zostaną one wśród osób, które do czwartku 17 bm. nadesłały pod adresem smpp@centrum.cz (w temacie wiadomości należy podać „Konkurs GL”) prawidłową odpowiedź na pytanie konkursowe: „Jak nazywa się wokalista zespołu „Dzióło”?”. Zwycięzcy zostaną powiadomieni pocztą elektroniczną. (sch)

SUCHA GÓRNA - dyrekcja szkoły i przedszkola oraz Koła MSz zapraszają 12. 6. o godz. 14.00 na boisko koło szkoły na festyn szkolny. Przygrywa kapela „Forum”.

WĘDRYNIA - Macierz Szkolna PSP i przedszkola zapraszają 12. 6. o godz. 14.00 na boisko szkolne na festyn szkolny.

CZ. CIESZYN MOSTY I OSIEDLE - MK PZKO zapraszają 20. 6. o godz. 15.00 do Domu PZKO Mosty na smażenie jajecznicy. Zapraszamy również członków innych kół a szczególnie Mistrzowice.

PTTS „BŚ” - zaprasza 15. 6. na wrotkową wycieczkę „Ścieżką astronomiczną od planety do planety”. Odjazd autobusem z dworca PKS z Cieszyna o 8.20 do przystanku Kubalonka - Osiedle. Info. tel.: 558 352 390.

RODZINA KATYŃSKA - zarząd zaprasza wszystkich członków 24. 6. na wycieczkę do Bukowca. Odjazd do Jabłonkowa z dworca kolej. w Cz. Cieszyne o godz. 10.23, z Jabłonkowa autokarem „Bukowiec szkoła” o godz. 11.00.

Co na antenie

TV KATOWICE: Zaolzie - magazyn (13. godz. 8.45).

POLSKIE AUDYCJE: UKF Ostrawa 107,3 m i Trzyniec 105,3 m, po-pt: 19.00-19.15, nie: 18.30-19.00. W niedzielę wspomnienia o ludziach pomagających więźniom Polenlagru we Frysztacie. Wystąpią Danuta Ondruch i Maria Górecka. W 2. części kapela rockowa Glayzy z Wierznio- wic przedstawi piosenki ze swojej nowej płyty „Pantharei”.

Co za Olzą

KSIĄŻNICA CIESZYŃSKA, ul. Mennicza 46, Cieszyn: do 27. 7. wystawa „Cieszyńscy legioniści”. Otwarte po-śr, pt: 8-15.

Wystawy

TEATR CIESZYŃSKI - DUŻA GALERIA: do 13. 6. wystawa H. Cieślara. Otwarte po-pt: 9-15.

▲ BIAŁA GALERIA: do 13. 6. wystawa Cieszyńskie nebe-Těšínské nebo - unikaty z epoki paeolitu kulturalnego. Otwarte po-pt: 9-15.

„CHAGALL” Galeria Zamkowa, Karwina Frysztat: do 4. 7. wystawa obrazów i grafiki Vladimíra Vašíčka. Otwarte wt-nie: 9-18.

GALERIA ZDROWEGO MIASTA, Karwina: do 25. 6. wystawa obrazów i ceramiki Dariny Krygiel i Kateřiny Gavlaseovej „Poszukiwanie”. Otwarte po-pt: 10-16.

MUZEUM ZIEMI CIESZYŃSKIEJ - sala wystaw Muzeum w Cz. Cieszyne, Hlavní tř. 3: do 20. 6. wystawa „Cieszyńskie gazety”. Otwarte wt-pt: 9-17, so: 9-13, nie: 13-17.

Oferty

SPRZEDAM DUŻE MIESZKANIE własnościowe 3+1 z jadalnią 90 m² (1/6) domu - murowane) wraz z parcelą + ogród 4a w Łomnej Górnej. Możliwość wykorzystania w celach rekreacyjnych. Cena do uzgodnienia. Tel. 558 335 762, 728 520 572. GL-270

DAJĘ DARMOWO do dyspozycji drewno nadające się do ponownego użytku z cca 150 m² dachu siłowni w Czeskim Cieszyńcu. Rozbiórka i transport na koszt odbiorcy. Info. tel. 608 614 672. GL-273

MALOWANIE DACHÓW i elewacji, bez stawiania rusztowania. Firma Balicki, nr tel. 558 742 469. AL-051

SPRZEDAM JAGNIĘTA, cena 1000 (+/- 200) Kc, tel. 558 331 370 po godz. 18.00. Józef Filipczyk, Wędrynia 6. GL-281

KUPIĘ PIANINO, tel. 558 335 605 wieczorem. AD-074

Władze gminy Cierlicko doceniły, jak co roku, wyjątkową aktywność niektórych uczniów, wyróżniając ich przed końcem roku szkolnego dyplomami i nagrodami. Jednakże urzędzona z tej okazji, różniła się od poprzednich. Po raz pierwszy, oprócz dyrektorów i pedagogów, brali w niej udział także rodzice. Nagrodzono 14 dziewcząt i chłopców ze szkół podstawowych w Cierlicku i Grodziszczu, w tym dwu uczniów PSP – Jakuba Bilana i Tomasza Glaca, którzy reprezentowali swoje szkoły w konkursach przedmiotowych, zawodach sportowych oraz występowali w programach kulturalnych. Mistrzem ceremonii była wójt Cierlicka, Lydie Vašková.



Tekst i fot. (bag)

Nyde Park

W rubryce tej publikujemy materiały nadesłane przez czytelników, wyrażające ich opinie, poglądy i przekonania. Redakcja zastrzega sobie prawo do dokonania skrótów.

Cieszyński czyściec, czyli Ostatni zajazd na Zaolziu

Zaolzie! Ojczyzno głupców! Jesteś jak trucizna, którą gdy ktoś nasiąknie, nigdy się nie przyzna do dziedzictwa po chwale własnego narodu: Być Polakiem w „regionie” nie widzi powodu.

Piękność twą w całej ozdobie ten tylko zobaczy, dla kogo wierność sobie nie w życiu nie znaczy – kto woli stać się ślepcom królem jednookim, niż żołnierzem frontowym w stopniu niewysokim.

Spektaklu ów! Kto ciebie obejrzał na scenie wyzbył się wątpliwości, ugłaskał sumienie, i z dnia na dzień poczuwszy się „Europejczykiem” nikim innym być nie chce, jeno politykiem.

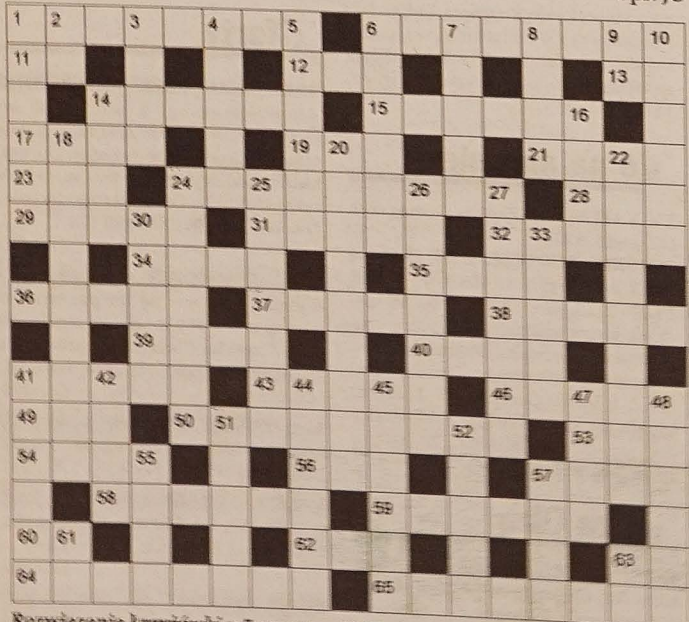
SLAWOJ SZEBESTA

Krzyżówka

Poziomo: 1. uczy o dziejach, 6. bajkowemu na głowie, 11. najstarsze semickie określenie Boga, 12. fiat na 102, 13. jezioro w Szwecji, 14. żeglarski ściągacz linowy, 15. uczuciowa poezja, 17. szczer workowaty, 19. w Nigerii leży, 21. mongolski juhas, 23. dawniej we Włoszech nim placono, 24. karta dań, 28. wyspa na Adriatyku, 29. Piętaszka wymyślił, 31. miasto w Jemenu, 32. notatka na marginesie, 34. spod igły wychodzi, 35. Tomek Wilkowski go tropił, 36. port nad Rzeką Czerwoną, 37. szmaciak gałęziasty regionalnie, 38. siostrobojczyń, 39. przed Berlinem, 40. za „Czarodziejską górą” Nobla otrzymał, 41. Sadat z Egiptu, 43. zespół zgrany, 46. kozik, 49. najdłuższy na świecie, 50. dety ansambl, 53. za Lennona wysła, 54. żydowski uczyony talmudyczny, 56. „Imię róży” napisał, 57. skrzydło Jumbo Jeta, 58. podobny do miasa, 59. stary testament uzupełnia, 60. iryd, 62. na łajbie coś upitras, 63.

stop dla konika, 64. pustynię przemierza, 65. laska dla siedzących. Pionowo: 1. wywoływał do walki, 2. 49 Petroniusza, 3. dodatek do cementu, 4. smaczna z kremem, 5. ma swoją noc, 6. czterokołowy wóz bez resorów, 7. rzymskie moiry, 8. żabi przysmak, 9. film Spielberga, 10. czerwona znaczy wykluczenie, 14. młodszy od węgla, 16. tablice dziesięciorga przykazań zawierała, 18. tam nie tylko rogaliki kupisz, 20. B-52, 22. ojczyzna Maradony, 24. Bajkał, 25. kampanula prosciej, 26. światło rozszczepi, 27. wdzianko duchownego, 30. prawna lub fizyczna, 33. największe skupisko Polaków na Litwie, 41. z arabem się ściga, 42. wejście do tunelu, 44. spódnica, 45. lubi poglądać, 47. żołnierska pensja, 48. zasłona, 51. zamek w gruzach, 52. papierowa trąba, 55. Łużycka graniczna, 57. warto trzymać na nim rękę, 61. przez Skłodowską odkryty, 63. 22 / 7.

Opr. JO



Rozwiązanie Krzyżówki z 5 czerwca 2004

Poziomo: 1. KOŚCIEC, 6. PACANÓW, 11. ELEKTRODYNAMOMETR, 14. DENAR, 12. ORDON, 13. LAKTOZA, 15. OGONIOK, 16. AWERSJA, 17. GAZ, 18. PSYCHOZA, 20. GENETYKA, 21. BOA, 22. NATAHEL, 23. GRAFOLOG, 24. ENA, 26. OGNIKO, 28. ADJUNKT, 30. ODPRAWA, 31. BRONA, 33. AKWEN, 34. ZNIECHTERPLIWIEŃ, 35. MACIEK, 36. NONSENS, 38. KLEBIDLO, 39. ŚREDNIOŚCIANOWIEC, 40. INTER, 41. CHOJRAK, 43. PRYWATKA, 46. PLANSA, 47. CIOŁO, 48. NIEZDYSCIPLINOWANE, 49. WERANDA, 50. ŁODOWISKO, 53. AWANGARDA, 54. GABLE, 55. ZŁAGA, 56. MARCEPAN, 58. OLEKRYM, 59. ODSIECZ, 60. AMINION, 62. TANERNE, 63. AKOJE, 64. ANION.

Wydarzenia Sportowe

W PORTUGALII STARTUJĄ DZIŚ PIŁKARSKIE MISTRZOSTWA EUROPY Tytułu bronią Francuzi

W Portugalii rozpoczynają się dziś mistrzostwa Europy w piłce nożnej. Emocji nie zabraknie do 4 lipca, kiedy to w Lizbonie zaplanowany jest finałowy mecz. W gronie szesnastu zespołów narodowych, podzielonych na cztery grupy, figuruje również reprezentacja RC. Niestety na mistrzostwach Starego Kontynentu tradycyjnie brakuje ekipy biało-czerwonych. Polacy jeszcze nigdy w historii nie awansowali do finałowego turnieju mistrzostw Europy. W eliminacjach drużyna Pawła Janasa uznać musiała wyższość drużyn Szwecji i Łotwy. Właśnie Łotysze, obok Holendrów i Niemców, są rywalem Czechów w grupie D. Tytułu sprzed czterech lat bronią Francuzi, którzy 2 lipca 2000 w Rotterdamie pokonali w finale 2:1 drużynę Włoch.



Reprezentacja RC podczas wczorajszego treningu.

Fot. www.euro2004.com

Kibice futbolu z naszego terenu z pewnością z zadowoleniem skwitowali fakt, że w 23-osobowej kadry RC znajduje się też dwójka piłkarzy mistrzowskiego Banika Ostrawa, obrońca René Bolf i napastnik Marek Heinz – król strzelców zakończonego sezonu I ligi.

Podopieczni trenera Karla Brücknera pierwszy mecz na mistrzostwach rozegrają we wtorek 15 czerwca, przeciwnikiem będzie Łotwa. Ekspertcy są zgodni co do tego, że Łotysze to bardzo nieprzyjemny rywal. Informacje na ich temat szkoleniowiec RC zdobywał m.in. od swego rodaka – trenera Górnik Zabrze Wernera Lički, który ma znajomości w Polskim Związku Piłki Nożnej. W dużo mniejszych bólach rodzić się będzie taktyka przed meczem z Holandią (19 czerwca) i Niemcami (23 czerwca), bowiem wspomniane zespoły znają się praktycznie na wylot. Do ćwierćfinału awansują po dwie najlepsze drużyny z czterech grup.

Zaolziański miłośnik piłki nożnej tradycyjnie może wybierać z oferty transmisji telewizji czeskiej bądź pol-

skiej. Jednym z komentatorów TVP będzie doświadczony Dariusz Szpakowski, powracający do telewizji publicznej po kilku latach przerwy.

R. Týce, Š. Vachousek; napastnik: M. Baroš, M. Heinz, J. Koller, v. c. Trenerzy: K. Brückner, nek.

Nartostrada do modernizacji

Resort rozwoju regionalnego przyznał Mostom dotację na modernizację nowej nartostrady (funkcjonuje od grudnia ub. roku). Jak poinformował „GŁ” zastępca Alojzy Martynek, mosteczki projekt został uznany przez ministerstwo za najlepszy z nadeśtanych i gmina może liczyć na pomoc w wysokości 14 mln. koron.

Kolejne 8 mln. musi na modernizację wyłożyć sama gmina. Samorząd postanowił zaciągnąć kredyt. – Pożyczkę w wysokości 10 mln. koron musieliśmy wziąć na nartostradę już w ub. roku – mówi Martynek. – Żeby zatem nie zadłużać jeszcze bardziej gminy, wynajmujemy nartostradę gminnej spółce Służby Techniczne. Pożyczka będzie spłacana z czynszu, który spółka zapłaci za wynajem gminie.

Co obejmie modernizacja? Przede wszystkim przy nartostradzie powstanie rynna – „wózekzowy” tor saneczkowy, z którego będzie można korzystać przez cały rok (podobnie jak np. na Gubałowie). Gmina zamierza też

zająć się stojącymi z prawej toru słupami, po których biegnie wysokiego napięcia w kierunku Girowa. Kable trafiają pod a w miejsce słupów powstanie 300-metrowy wyciąg narciarski. Z prawej strony powstanie też lona trasa do biegów na nartach gości 1-1,5 km, którą będzie sztucznie zaśnieżać. Prace w połowie lipca, a modernizację zakończy się najpóźniej w

dzie.

Oferta

● PIŁKA NOŻNA, MŚLF: Trzynieć – Posztorna (dziś, 10.15). DYWIZJA E: Cz. Cieszyń – W. Losiny, Orłowa – Dzieńmorowice (dziś, 16.30). Olbrachcice – Lipnik (jutro, 16.30). MISTRZOSTWA OKRĘGU: Jakubowice – Karwina (dziś, 15.30). Piotrowice – P. Polom, Wracimów – Bystrzyca, L. Piotrowice – Poruba (dziś, 17.00). Lichnow – Bogumin (jutro, 17.00). I A KLASA – gr. B: Stonawa – St. Biela (dziś, 17.00), Rychwałd – Mosty (jutro, 17.00). I B KLASA – B: Herzmanice – Pietwałd, ČSAD Hawierzów – Hlubina (dziś, 17.00). I B KLASA – C: Lutynia D. – Karwina B (dziś, 17.00), Dąbrowa – Skrzeczno, Nydek – Jablonków, Liskowice

– Smiłowice, Wierzniewice – Zuków G. (jutro, 17.00). MPK: Sn Orłowa – V. Bogumin, Sn Hawierzów – Domasławice, Cierlicko – FK Hawierzów, S. Pietwałd – Orłowa B, Zabłocie – B. Rychwałd, SKF Hawierzów – Dątynie D. (dziś, 17.00), L. Łąki – Bogumin B (jutro, 17.00). MPF-M: Wędrzyń – Waclawowice, Gródek – Gnojnik, Starzicz – Oldrzychowice (dziś, 17.00), Hukwaldy – Piosek (jutro, 17.00). RPF-M: Dobracice – G. Błędowice (dziś, 17.00), Milików – Metyłowice B, Bukowiec – St. Miasto B (jutro, 17.00).

● TAŃCE SPORTOWE: 2. edycja „Nydeckiego lata” (dziś od godz. 10.00 w sali „Nydeczanki” w Nydku).

PIŁKARSKA ŚRODA: TRZYNIEC POGRAŻYŁ PROŚCIEJÓW ● CIESZYNIACY SKĄPANI W B

MŚLF

● PROŚCIEJÓW - TRZYNIEC 2:4 (1:1). Bramki: Piños, Liška - Kubík, Topiarz, Płoszek, Malif. Sędziował Mikel, w. 50. Kolejna wyjazdowa wygrana trzyznan definitywnie skierowała gospodarzy w stronę dywizji. Najważniejsze minuty: 3. Piños w zamieszczeniu podbramkowym 1:0; 38. Prachát (P) otrzymał czerwoną kartę; 38. Kubík z rzutu wolnego 1:1; 48. Topiarz główką po kolejnym rzucie wolnym Kubika 1:2; 51. Liška po rajdzie Keemla 2:2; 65. Płoszek wykorzystuje idealne podanie Malifa 2:3; 74. obaj zawodnicy zamieniają się rolami 2:4; 80. po zgodnej z regulaminem bramce Jakusa spóźnia dopatrz się spalonego. – Moi podopieczni po prostu zlekceważyli rywala i z trudem odrabiali straty – stwierdził po meczu trener Trzyznica Zdeněk Dembiński.

DYWIZJA – grupa E

● KARWIZÓW - CZ. CIESZYŃ 2:0 (1:0). Bramki: Żmolik, Sulc. Sędziował Kralochvíl, w. 100. W rozgry-

wym awansem meczu 30. kolejki podopieczni trenera Dalibora Damka zmierzili się na wyjeździe z Rymarzowem. Na płycie boiska, gdzie w środę spokojnie można było urządzić zawody pływaków, goście byli bez szans. – Po oberwaniu chmur murawa stadionu nie nadawała się do gry, ale innego zastępczego terminu w kalendarzu już nie ma – informuje trener Cz. Cieszyń Dalibor Damek. Gospodarze zasługują Żmolika w 15. minucie objeli prowadzenie i jeszcze bardziej nastawili się na defensywę. – Nie wychodziły nam stałe fragmenty gry i to moim zdaniem przesądziło całą sprawę – stwierdził Damek. Kropkę nad i postawił w 70. minucie Sulc. (jb)

MISTRZOSTWA OKRĘGU

● MKF KARWINA - BRUNTAL 6:3 (3:1). Bramki: Zoller 3, Bernatík, Sehnal, Vištor, w. 100. W zaległym meczu 17. kolejki defensywy praktycznie nie istniały. – Zaów nie wystrzegaliśmy się błędów w obronie, wszystkie trzy bramki straciliśmy w dość łatwy sposób – stwierdził trener Karwiny

XXVIII PUCHAR LATA W W

Spotykamy się 10

Organizatorzy z MK PZKO w Wyższej Dolnej informują wszystkich zainteresowanych, że tego dnia edycja popularnego Pucharu mistrzostw PZKO w piłce nożnej odbędzie się 10 lipca w boisku w Wędrzynie (stadion Trzyńcu w generalnym remoncie). Zgłoszenia drużyn (PZKO) w tym dniu prosimy przysłać pocztą zwykłą pod adres: Tadeusz Szukic, Leszna 157 lub pocztą elektroniczną: pzstri1@volny.cz do środka 2004 (po tym dniu zgłoszenia będą już przyjmowane). W tym dniu zawodnik, prezentacja w zawodach do godz. 8.00. Po turnieju o godz. 8.15. Komunikat foniczny: 605 483 404 (T. Szukic).

1 B KLASA – gr. C

Sucha Górna – Niebory 2:0, w zaległym meczu 16. kolejki 2:0.

FINAŁ POWIATOWEGO PUCHARU

Stębořice – Stonawa 3:1 (1:1). Kibice dla Stonawy w rewanżu 3:1. Stębořice przegrały tygodniami zremisowany w meczu 1:1 i awansowały do wycych rozgrywek (CZCZ) w 2004/2005.